

Chladnička

Návod na použitie

Slovakia

Predstavte si tie možnosti

Ďakujeme, že ste si kúpili výrobok značky Samsung.
Aby ste mohli lepšie využívať naše služby,zaregistrujte svoj výrobok na adrese

www.samsung.com/global/register

SAMSUNG

Funkcie vašej novej chladničky

HLAVNÉ FUNKCIE VAŠEJ NOVEJ CHLADNIČKY

Vaša chladnička Samsung typu Side-By-Side ponúka inovatívne spôsoby uskladnenia potravín a je vybavená mnohými funkciami, ktoré šetria miesto a energiu.

- **METÓDA DVOJITÉHO CHLADENIA**
  Zariadenie sleduje stav mraziaceho a chladiaceho priestoru v reálnom čase, čo spôsobuje, že obidva priestory fungujú tak, aby vytvorili pre uskladnené potraviny optimálne podmienky - chladnička dokáže udržať ideálnu 71-percentnú vlhkosť vzduchu a tým predĺžiť životnosť potravín a ich čerstvosť.
- **Zásuvka CoolSelect Zone™ (RSJ1K/J)**
  Vďaka tejto vynikajúcej funkcii môžete v zásuvke CoolSelect pomocou tlačidiel Quick Cool (Rýchle ochladenie), Thaw (Rozmrazenie) alebo Select (Vybrať) rýchlo ochladiť, rozmraziť a ochladiť potraviny.
  Možnosti Soft Freeze (Jemné mrazenie), Cool (Chladenie) alebo 0 Zone slúžia na ovládanie teploty v tejto zásuvke.
- **JEDNODUCHÉ OTVÁRANIE (RSJ1*E)**
  Dvere sa dajú k plnej spokojnosti zákazníka vďaka rukoväti „Easy Handle“ otvoriť ľahko a plynulo.
- **DUÁLNY DISPLEJ**
  Lepšie čitateľný a viditeľný duálny displej s futuristickým dizajnom priamo zobrazuje dvojitý chladiaci systém pre pohodlie a spokojnosť zákazníka.
- **SKRINKA NA LAHÔDKY**
  Skrinka s novým dizajnom na dverách chladničky pre efektívne uskladnenie a praktické oddelenie všetkých druhov potravín.
- **POHYBLIVÁ TÁCKA (VOLITEĽNÁ)**
  Tácka s novým konceptom pre lepšiu manipuláciu s potravinami. Užitočná na odkladanie dezertov, koláčov atď.



Pre ľahšiu identifikáciu v budúcnosti si zapíšte číslo modelu a sériové číslo. Číslo modelu nájdete na ľavej strane chladničky.

Č. modelu ________

Sériové č. ________

Bezpečnostné informácie

BEZPEČNOSTNÉ INFORMÁCIE

VAROVANIE • Skôr ako začnete zariadenie používať, prečítajte si dôkladne návod na použitie a odložte si ho pre neskoršie použitie.

VAROVANIE • Nakoľko sa nasledujúce pokyny na použitie týkajú rôznych modelov, vlastnosti vašej chladničky sa môžu mierne líšiť od vlastností uvedených v tomto návode.

POUŽITÉ SYMBOLY VÝSTRAHY A VAROVANIA

VAROVANIE	Nebezpečenstvo ohrozenia života alebo vážneho úrazu.
VÝSTRAHA	Nebezpečenstvo zranenia osoby, či materiálnej škody.

ĎALŠIE POUŽITÉ SYMBOLY

	Vyjadruje, čo NESMIETE robiť.
	Vyjadruje, čo NESMIETE rozoberať.
	Vyjadruje, čoho sa NESMIETE dotýkať.
	Vyjadruje, podľa čoho máte postupovať.
	Označuje, že musíte vytiahnuť elektrickú zástrčku zo zásuvky.
	Vyjadruje, že je potrebné uzemnenie, aby nedošlo k zásahu elektrickým prúdom.
	Doporučuje sa, aby uvedený problém odstránil servisný technik.

Tieto symboly vás varujú pred možnosťou zranenia vás a iných osôb.
Bezvýhradne ich dodržiavajte.
Po prečítaní tejto časti si návod uschovajte na bezpečnom mieste pre prípadné budúce použitie.

- Pred uvedením chladničky do prevádzky je nutné ju vhodne umiestniť a správne nainštalovať podľa pokynov uvedených v tomto návode.
- Používajte tento spotrebič len na účely, na ktoré bol určený, a spôsobom opísaným v tomto návode.
- Všetky servisné opravy by mali vykonávať len kvalifikovaní odborníci.
- Ako chladiaca zmes v zariadení môže byť použitá náplň R600a alebo R134a. Podľa štítku na kompresore v zadnej časti zariadenia a štítku vo vnútri chladničky skontrolujte, akú chladiacu zmes chladnička používa.
  - V prípade chladiacej zmesi R600a je tento plyn prírodný s vysokou mierou prispôsobiteľnosti voči životnému prostrediu, avšak je horľavý. Pri preprave a inštalácii chladničky je potrebné dbať na to, aby nedošlo k poškodeniu niektorej z častí chladiaceho okruhu.
  - Ak chladiaca zmes unikne z okruhu, môže sa vznietiť alebo spôsobiť zranenie očí. Ak zistíte únik chladiacej zmesi, nepribližujte sa k chladničke s otvoreným plameňom alebo s predmetmi, od ktorých by mohlo nastať vznietenie. Miestnosť ihneď dôkladne vyvetrajte.

Bezpečnostné informácie


VAROVANIE

- Chladničku umiestnite do dostatočne priestornej miestnosti, aby v prípade úniku média z chladiaceho okruhu nedošlo k tvorbe výbušnej zmesi vzduchu a plynu. Veľkosť miestnosti by mala byť primeraná objemu chladiaceho média v chladničke.
- Nikdy nezapínajte chladničku, ak sú na nej viditeľné akékoľvek stopy poškodenia. V prípade pochybností konzultujte problém s vaším predajcom.
- Veľkosť miestnosti musí byť 1 m^3 na každých 8 g chladiacej zmesi R600a vo vnútri chladiaceho okruhu chladničky.
- Objem chladiacej zmesi vo vašom modeli chladničky je uvedený na štítku vo vnútri chladničky.
- Obalový materiál, v ktorom je chladnička pri zakúpení, zneškodnite prosím spôsobom rešpektujúcim životné prostredie.
- Pred výmenou žiarovky vo vnútri chladničky vytiahnite zástrčku zo zásuvky.
  - V opačnom prípade môže dôjsť k úrazu elektrickým prúdom.

DÔLEŽITÉ VAROVNÉ OZNAČENIA


VAROVANIE

- Chladničku neinštalujte vo vlhkom prostredí alebo tam, kde by mohlo dôjsť ku kontaktu s vodou.
  - Pri poškodení izolácie elektrických častí by mohlo dôjsť k úrazu elektrickým prúdom alebo k požiaru.
- Chladničku nevystavujte priamemu slnečnému ani tepelnému žiareniu zo sporákov, izbových ohrievačov alebo iných zariadení.
- Pre inštaláciu chladničky vyberte miesto s rovným povrchom a dostatočným priestorom.
  - Ak nie je chladnička nainštalovaná vo vodorovnej polohe, chladiaci systém nemusí pracovať správne.
- Nezapájajte chladničku a ďalšie spotrebiče do spoločnej zásuvky. Chladnička by mala byť vždy zapojená do samostatnej elektrickej zásuvky, v ktorej je také napätie, ako sa uvádza na štítku chladničky.
  - Zabezpečíte tak najlepší výkon a tiež zabránite preťaženiu elektrickej inštalácie v domácnosti. Predídete tak možnosti vzniku požiaru, ktorý by mohol vzniknúť prehriatím vodičov.
- Nikdy neodpájajte chladničku ťahaním za sieťovú šnúru. Vždy pevne uchopte zástrčku a vytiahnite ju priamym smerom zo zásuvky.
  - Poškodený kábel môže zapríčiniť skrat, požiar a/alebo úraz elektrickým prúdom.
- Uistite sa, že sieťová šnúra nie je žiadnou časťou chladničky pritlačená alebo poškodená.
- Sieťovú šnúru nadmerne neohýnajte a neklaďte na ňu ťažké predmety.
  - Predídete možnosti vzniku požiaru skratom.
- Ak sa sieťová šnúra poškodí, okamžite ju dajte opraviť alebo vymeniť u výrobcu alebo u jeho autorizovaného servisného technika.
- Nepoužívajte šnúru, ktorej izolácia je popraskaná alebo akokoľvek poškodená.
- Poškodenú sieťovú šnúru dajte ihneď vymeniť u výrobcu alebo u autorizovaného servisného technika.
- Pri presúvaní chladničky dávajte pozor, aby ste ju nepresúvali cez sieťovu šnúru alebo aby ste ju nijak nepoškodili.
- Sieťovú šnúru nepripájajte do zásuvky mokrými rukami.
- Pred čistením a opravou chladničku odpojte od napájania.
- Na čistenie zástrčky nepoužívajte mokrú ani vlhkú handričku.
- Z dierok zástrčky odstráňte nečistoty a prach.
  - Predídete možnosti vzniku požiaru.
- Ak chladničku odpojíte od napájania, pred jej opätovným pripojením by ste mali počkať aspoň päť minút.
- Pre zapojenie chladničky nepoužívajte zásuvku, ktorá je uvoľnená.
  - V opačnom prípade hrozí nebezpečenstvo vzniku požiaru alebo úrazu elektrickým prúdom.
- Chladnička musí byť umiestnená tak, aby bola zástrčka kedykoľvek voľne prístupná.



- Chladnička musí byť uzemnená.
  - Chladničku je potrebné uzemniť, aby nedošlo k úrazom elektrickým prúdom.



- Na uzemnenie nikdy nepoužívajte plynové potrubie, telefónne vedenie alebo bleskozvody.
  - Nesprávne uzemnenie môže byť príčinou úrazu elektrickým prúdom.
- Chladničku nikdy sami nerozoberajte ani neopravujte.
  - Mohli by ste spôsobiť požiar, poškodiť prístroj a/alebo si spôsobiť zranenie.
- Ak budete cítiť chemikálie alebo dym, okamžite vytiahnite napájací kábel zo zásuvky a kontaktujte servisné centrum spoločnosti Samsung Electronics.
- Dbajte o to, aby vetracie otvory na zariadení alebo na montážnej konštrukcii neboli nijak blokované.
- Na odstránenie ľadu pri odmrazovaní nepoužívajte žiadne mechanické náradie ani iné prostriedky, ktoré neodporúča výrobca.
- Dbajte na to, aby nedošlo k poškodeniu chladiaceho okruhu.
- Vo vnútornom priestore chladničky či mrazničky nepoužívajte elektrické spotrebiče, ak nie sú odporúčané priamo výrobcom.
- Pred výmenou žiarovky vnútorného osvetlenia odpojte sieťovú šnúru.
- Ak je pre vás výmena žiarovky príliš zložitá, obráťte sa na servisné centrum.
- Deti alebo nespôsobilé osoby by nemali používať chladničku bez dozoru dospelých.
- Dbajte na to, aby sa deti so spotrebičom nehrali.
- Nedovoľte, aby sa deti vešali na dvere. V opačnom prípade môže dôjsť k vážnemu úrazu.
- Nedotýkajte sa vnútorných stien mrazničky alebo uskladnených zmrazených potravín vlhkými rukami.
  - Môžu sa vytvoriť omrzliny.
- Ak chladničku nebudete dlhší čas používať, odpojte sieťovú šnúru.
  - Následkom poškodenej izolácie môže vzniknúť požiar.
- Na vrchu chladničky neskladujte žiadne predmety.
  - Pri otvorení dvierok môžu uskladnené predmety vypadnúť a spôsobiť zranenie osôb alebo hmotné škody.

VÝSTRAŽNÉ UPOZORNENIA



VÝSTRAHA

- Tento výrobok je určený len na skladovanie potravín v domácnostiach.
- Mali by ste dodržiavať dobu skladovania odporúčanú výrobcom. Pozrite si príslušné pokyny
- Fľaše skladujte tesne vedľa seba tak, aby nevypadli.
- Do mrazničky nevkladajte perlivé nápoje
- Chladničku potravinami nepreplňajte.
  - Pri otvorení dvierok môžu niektoré uskladnené predmety alebo potraviny vypadnúť a spôsobiť zranenie alebo hmotné škody.
- Do mrazničky nedávajte fľaše ani sklenené nádoby.
  - Pri zamrznutí obsahu môže sklo prasknúť a spôsobiť zranenie.
- V blízkosti chladničky nestriekajte horľavými plynmi.
  - Hrozí nebezpečenstvo výbuchu alebo požiaru.
- Nepoužívajte priamy prúd vody na čistenie vnútorných ani vonkajších stien chladničky.
  -Hrozí nebezpečenstvo požiaru alebo úrazu elektrickým prúdom.
- V chladničke neskladujte prchavé látky alebo horľaviny.
  - Skladovanie benzénu, riedidiel, liehu, éteru, propán-butánu a podobných látok v chladničke môže spôsobiť výbuch.
- Ak máte naplánovanú dlhú dovolenku, chladničku vyprázdnite a vypnite.
- Nezmrazujte znovu potraviny, ktoré už boli úplne rozmrazené.
- V chladničke neskladujte farmaceutické výrobky, chemikálie alebo materiály citlivé na teplotu.
  - Chladnička nie je určená na skladovanie predmetov a látok, ktoré vyžadujú prostredie s presne regulovanou teplotou.
- Na chladničku nekladťe nádoby s vodou.
  - Pri rozliatí hrozí nebezpečenstvo požiaru alebo úrazu elektrickým prúdom.

Bezpečnostné informácie

VÝSTRAŽNÉ UPOZORNENIA PRI ČISTENÍ

- Do priestoru pod chladničkou nesiahajte rukami.
  - Ostré hrany môžu spôsobiť zranenie.
- Nikdy nestrkajte prsty ani žiadne iné predmety do otvoru dávkovača a žľabu na ľad.
  - Môže to spôsobiť úraz alebo poškodenie materiálu.
- Pri čistení zástrčky nepoužívajte mokrú ani vlhkú handričku. Z konektorov zástrčky odstráňte nečistoty alebo prach.
  - Predídete možnosti vzniku požiaru.
- Ak chladničku odpojíte od napájania, pred opätovným pripojením by ste mali počkať aspoň päť minút.

UPOZORNENIA K LIKVIDÁCII

- Pri likvidácii tejto alebo iných chladničiek odstráňte dvere/tesnenia dverí a západku dverí, aby vo vnútri nemohli uviaznuť malé deti alebo zvieratá.
- Nechajte poličky v chladničke, aby do nej nemohli ľahko vliezť deti.
- Ako chladiaci plyn sa používa R600a alebo R134a. Podľa štítku na kompresore v zadnej časti zariadenia alebo štítku vo vnútri chladničky skontrolujte, aký chladiaci plyn je vo vašej chladničke používaný. Ak tento výrobok obsahuje horľavý plyn (chladiace médium R600a), o jej bezpečnej likvidácie kontaktujte príslušné úrady.
- Ako izolačný plyn sa používa cyklopentán. Pri likvidácii plynov v izolačnom materiáli je potrebný zvláštny postup. Spojte sa preto s miestnymi úradmi, a získajte informácie o bezpečnej likvidácii tohto výrobku. Pred likvidáciou sa ubezpečte, že žiadne z potrubí v zadnej časti zariadenia nie je poškodené. Potrubia by sa mali lámať na otvorenom priestranstve.


VÝSTRAHA

V prípade výpadku elektrickej energie kontaktujte miestneho dodávateľa elektrickej energie a zistite, ako dlho výpadok potrvá.
V prípade krátkodobého výpadku prúdu na jednu až dve hodiny nedôjde k podstatnej zmene teplôt v chladničke.
Počas výpadku prúdu však odporúčame obmedziť otváranie dverí chladničky na minimum. Ak však presiahne výpadok prúdu dobu 24 hodín, vyberte všetky zmrazené potraviny. V prípade dverí vybavených zámkami a kľúčmi by ste mali kľúče udržiavať mimo dosahu detí a nie v blízkosti chladiaceho zariadenia, aby nedošlo k uzamknutiu detí vnútri.

Bezpečnostné informácie

ĎALŠIE TIPY NA SPRÁVNE POUŽÍVANIE



- Po nainštalovaní nechajte spotrebič stáť v pokoji minimálne 2 hodiny.
- Ako zabezpečiť optimálny výkon spotrebiča
  - Neukladajte potraviny príliš blízko vetracích otvorov v zadnej časti spotrebiča, aby nebránili voľnej cirkulácii vzduchu v mrazničke.
  - Pred vložením do chladničky či mrazničky potraviny vhodným spôsobom zabaľte alebo ich vložte do vzduchotesných nádob.
  - Čerstvé potraviny v prípade zmrazenia neukladajte tesne vedľa už zmrazených potravín.
- Nevkladajte do mrazničky perlivé nápoje.
- Dodržiavajte odporúčanú dobu skladovania a dátum spotreby mrazených potravín.
- V prípade vašej neprítomnosti po dobu kratšiu ako tri týždne nie je potrebné sieťovú šnúru zo siete odpájať. Ak však budete neprítomní dlhšie, vyberte z chladničky všetky potraviny. Odpojte ju zo siete a vnútorný priestor vyčistite, opláchnite a osušte.
- V prípade krátkodobého výpadku prúdu po dobu jednej až dvoch hodín nedôjde k podstatnej zmene teplôt v chladničke. Počas výpadku prúdu však odporúčame obmedziť otváranie dvierok chladničky na minimum. Ak presiahne výpadok prúdu dobu 24 hodín, všetky zmrazené potraviny vyberte.
- Ak je vaša chladnička vybavená zámkom, kľúče neukladajte v dosahu detí ani v blízkosti spotrebiča.
- Ak je mraznička po dlhšiu dobu umiestnená v prostredí s nižšou teplotou, než pre ktorú je určená, nemusí fungovať správne (možnosť rozmrazenia obsahu alebo zvýšenia teploty v mrazničke).
- V chladničke neuskladňujte potraviny, ktoré sa pri nízkych teplotách rýchlo kazia, napr. banány, melóny.
- Nádobku na ľad ukladajte do zásuvky na to určenej. Zaistí sa tak optimálna doba výroby ľadu.
- Mraznička je vybavená systémom automatického odmrazovania, preto nie je potrebné odmrazovať ju ručne.
- Zvýšenie teploty počas odmrazovania vyhovuje normám ISO. Ale ak chcete predísť nadmernému nárastu teploty mrazených potravín počas rozmrazovania zariadenia, zabaľte, prosím, mrazené potraviny do niekoľkých vrstiev papiera, napr. novinového.
- Každé zvýšenie teploty zmrazených potravín počas odmrazovania môže skrátiť dobu ich skladovania.

Obsah

Nastavenie vašej chladničky

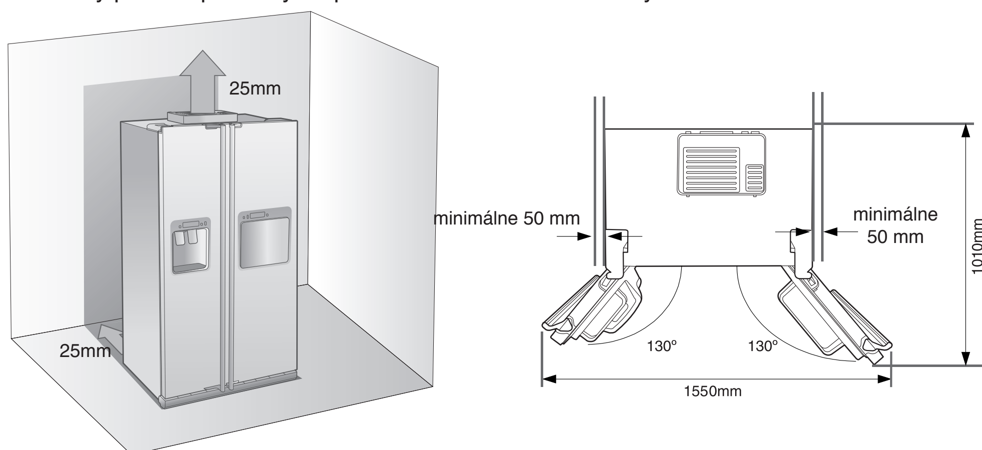
PRÍPRAVA NA INŠTALÁCIU CHLADNIČKY

Blahoželáme vám k zakúpeniu chladničky Samsung typu Side-By-Side. Dúfame, že mnohé prvotriedne funkcie a vlastnosti, ktoré toto nové zariadenie ponúka, využijete k vašej plnej spokojnosti.

Voľba najlepšieho umiestnenia chladničky

- Zvoľte umiestnenie, kde je jednoduchý prístup k rozvodu vody.
- Zvoľte umiestnenie, ktoré nie je vystavené priamemu slnečnému žiareniu.
- Zvoľte umiestnenie na vodorovnej (alebo takmer vodorovnej) podlahe.
- Zvoľte umiestnenie s dostatočným priestorom pre otváranie dverí chladničky.
- Pre inštaláciu chladničky vyberte miesto s rovným povrchom a dostatočným priestorom.

- Ak nie je chladnička správne vyrovnaná, nemusí interný chladiaci systém fungovať správne.
- Celkový priestor potrebný na používanie. Pozrite si rozmery na nasledovnom obrázku



Najskôr dôležité veci! Odmerajte rozmery dverí (šírku aj výšku), prahy, stropy, schodištia atď. a ubezpečte sa, či môžete chladničku ľahko premiestniť na určené miesto.

V nasledovnej tabuľke nájdete podrobné a presné údaje o výške a šírke všetkých chladničiek Samsung typu Side-By-Side.

MODEL			RSJ1K/J***	RSJ1F***
Rozmery (mm)	Šírka	bez podvozku	908	
		s podvozkom	912	
	Hĺbka	Len skrinka	605	
		bez držadla	672	
		s držadlom	RSJ1*E : 734 , RSJ1*U/S : 721	
	Výška	bez dverí	1743	
		s dverami	1789	



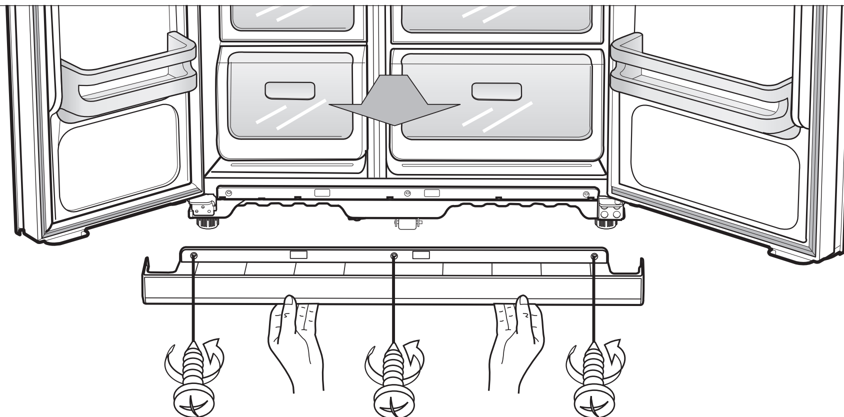
- Pri inštalácii nechajte v okolí chladničky (vpravo, vľavo, vzadu a v hornej časti) voľný priestor. Zníži sa tak spotreba energie a vaše účty za elektrinu budú nižšie.
- Chladničku neinštalujte na miestach, kde môže teplota klesnúť pod 10 °C.
- PRED demontážou dvierok chladničky nezabudnite odpojiť potrubie na prívod vody. Aby ste sa vyhli možnému poškodeniu potrubia, pozrite časť „Oddelenie vodného potrubia“.

DEMONTÁŽ DVIEROK CHLADNIČKY

Ak chladnička neprejde cez vaše dvere, môžete z nej demontovať dvierka.

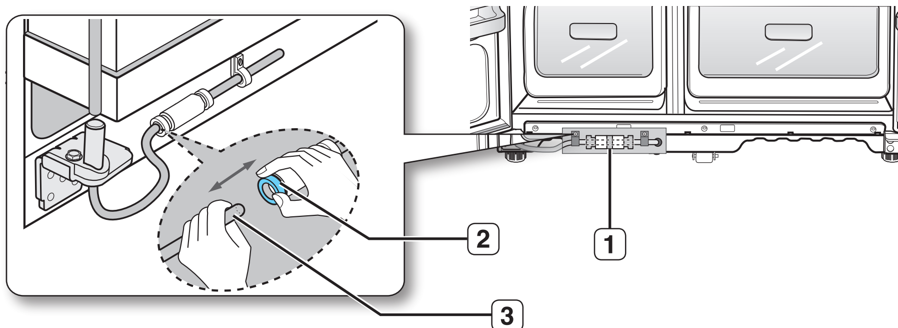
Demontáž krytu prednej nôžky

Najprv otvorte dvere na mrazničke aj na chladničke a potom odoberte kryt prednej nôžky otočením troch skrutiek proti smeru hodinových ručičiek.



Oddelenie vodného potrubia od chladničky

1. Odmontujte skrutku zo svorky 1.
2. Vytiahnite vodné potrubie stlačením spojky 2 a potiahnutím vodného potrubia 3 .



Nepreseknite vodné potrubie. Od spojky ho oddeľte opatrne.

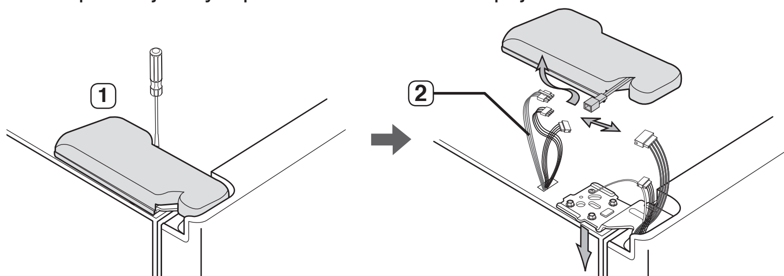
Nastavenie vašej chladničky

Demontáž dvierok mrazničky

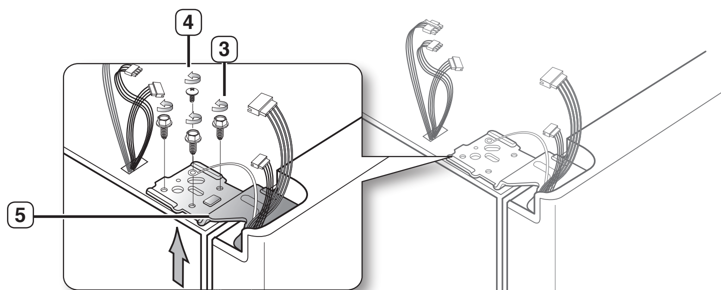
Najprv niekoľko dôležitých bodov.

- Dvierka dvíhajte priamo hore, aby sa závesy nezohli alebo nezlomili.
- Buďte opatrní, aby ste neprichytili vodné potrubie a zväzok vodičov vo dverách.
- Dvierka položte na chránený povrch, aby sa nepoškriabali ani nepoškodili.

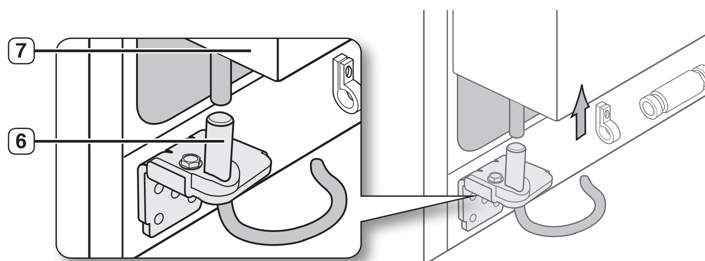
1. Keď sú dvierka mrazničky zatvorené, odmontujte pomocou skrutkovača kryt horného závesu 1 a potom jemným potiahnutím od seba odpojte káble 2.



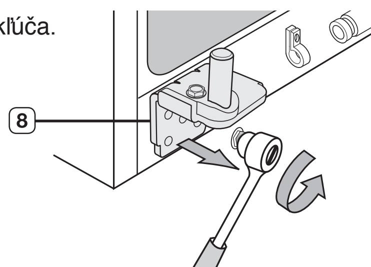
2. Odmontujte skrutky závesu 3 a uzemňovaciu skrutku 4 otáčaním proti smeru hodinových ručičiek a demontujte horný záves 5. Pri demontáži dvierok dajte pozor, aby na vás nespadli.



3. Vytiahnite dvierka z dolného závesu 6 opatrným zdvihnutím smerom priamo nahor 7.

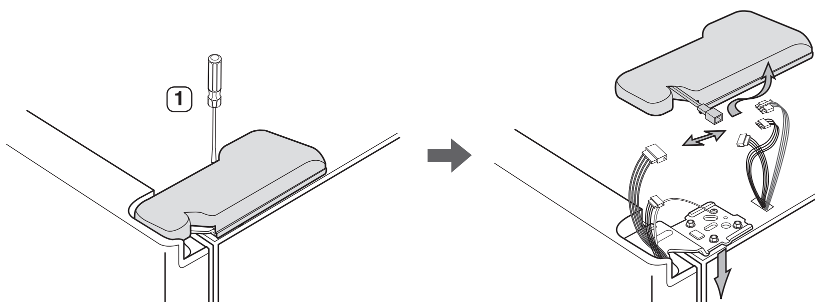


4. Vyberte spodný pánt 8 pomocou šesťhranného kľúča.

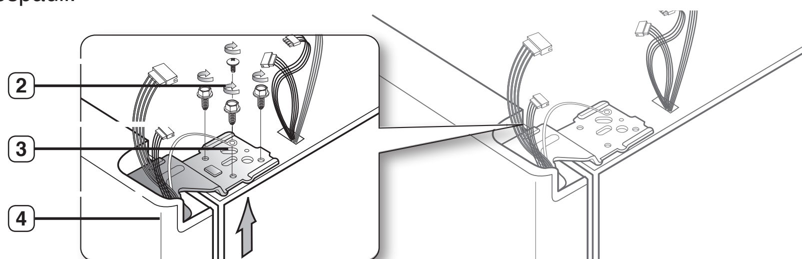


Demontáž dvierok chladničky

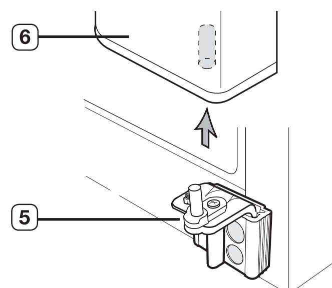
1. Keď sú dvierka zatvorené, pomocou skrutkovača odmontujte kryt horného závesu 1.



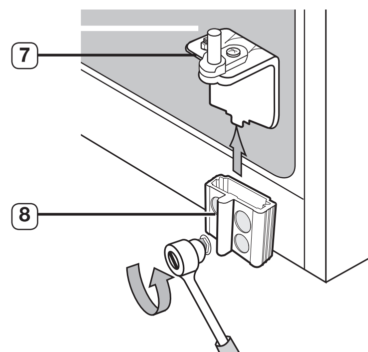
2. Odmontujte skrutky závesu 2 a uzemňovaciu skrutku 3 otáčaním proti smeru hodinových ručičiek a odoberte horný záves 4. Pri demontáži dvierok dajte pozor, aby na vás nespadli.



3. Vytiahnite dvierka z dolného závesu 5 zdvihnutím smerom priamo nahor 6.



4. OOpatrným zdvihnutím dolného závesu smerom nahor odmontujte dolný záves 7 z držiaka 8 .



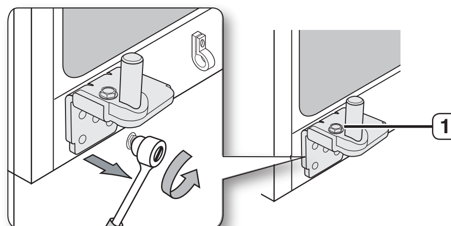
Nastavenie vašej chladničky

OPÄTOVNÉ PRIPEVNENIE DVIEROK CHLADNIČKY

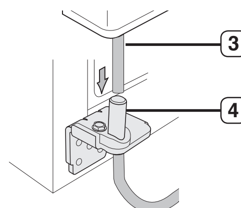
Po bezpečnom umiestnení chladničky na miesto, kde sa bude používať, je potrebné dvierka znovu nasadiť.

Opätovné pripevnenie dvierok mrazničky

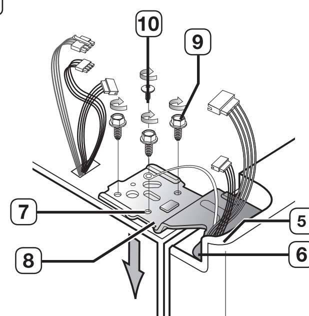
1. Vložte dolný záves 1 späť do držiaka dolného závesu 2.



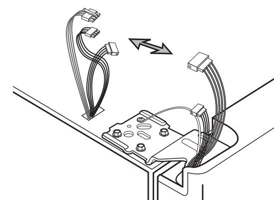
2. Dvierka mrazničky naložte späť vložením hadice 3 opäť do dolného rohu dvierok a potom do otvoru na spodnom závese 4. Jemne potiahnite hadicu priamo dolu tak, aby na nej neboli slučky a záhyby.



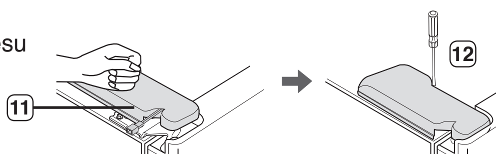
3. Vložte horný záves 5 do otvoru v rohu dvierok mrazničky 6. Ubezpečte sa, že záves je medzi otvorom horného závesu 7 a otvorom skrine 8 v jednej rovine a upevnite skrutky závesu 9 a uzemňovaciu skrutku 10 otáčaním v smere hodinových ručičiek.



4. Pripojte káble.

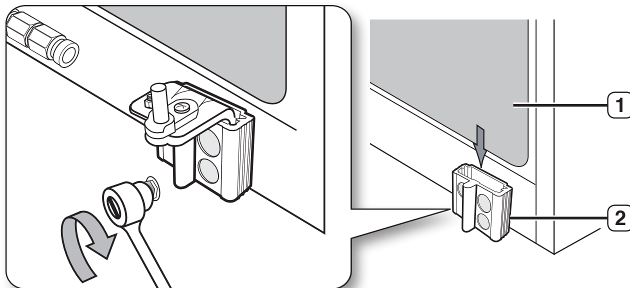


5. Na prednú časť horného závesu 11 umiestnite predný okraj krytu horného závesu 12 a upevnite ho skrutkou.

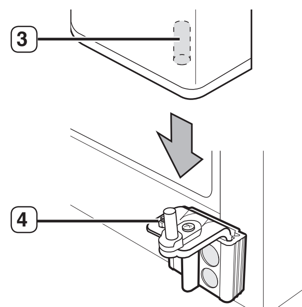


Opätovné pripevnenie dvierok chladničky

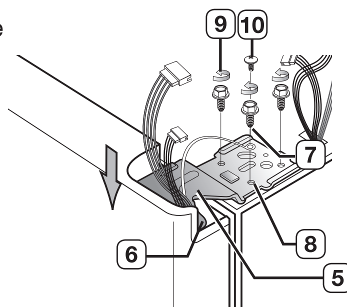
1. Vložte dolný záves 1 späť do držiaka dolného závesu 2.



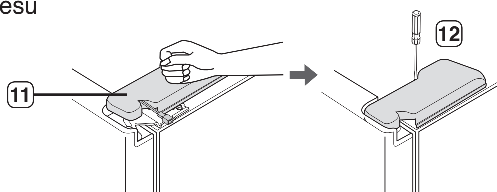
2. Nasmerujte otvor v rohu dvierok chladničky 3 na dolný záves 4.



3. Horný závesu 5 vložte do otvoru na závese 6. Ubezpečte sa, že záves je medzi otvorom horného závesu 7 a a otvorom vo vrchnej časti skrine 8. v jednej rovine. Potom naskrutkujte skrutky závesu 9 a uzemňovaciu skrutku 10 otáčaním v smere hodinových ručičiek.



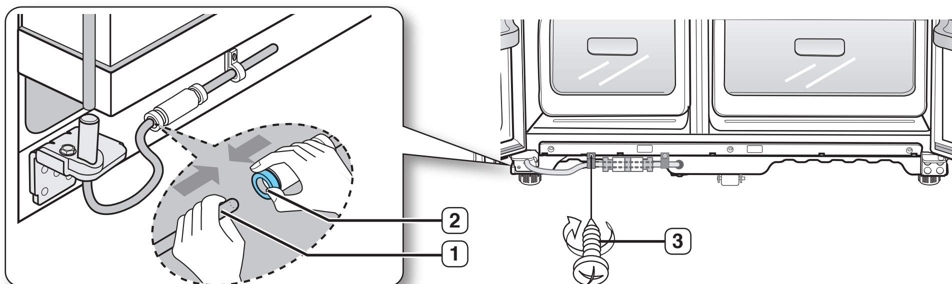
4. Umiestnite predný okraj krytu horného závesu 11 na prednú časť horného závesu 12 a upevnite ho skrutkou.



Nastavenie vašej chladničky

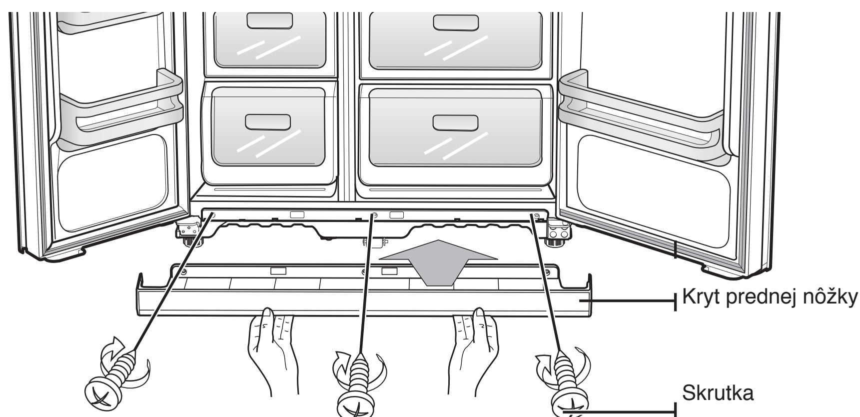
Opätovné pripojenie vodného potrubia

1. Nasaďte vodné potrubie 1 do prípojky 2.
2. Následne skrutku na svorke hadice pecne utiahnite. 3.



Opätovné pripevnenie krytu prednej nôžky

Pred namontovaním krytu skontrolujte, či je konektor vodného potrubia dobre utesnený.
Dajte späť kryt prednej nôžky otočením troch skrutiek v smere hodinových ručičiek tak, ako je zobrazené na obrázku.



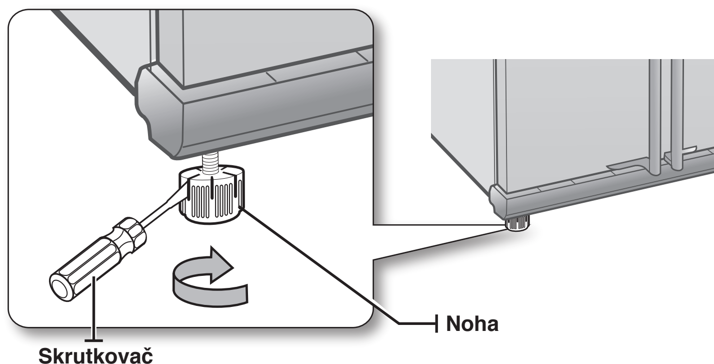
VYROVNANIE CHLADNIČKY

Teraz, keď sú dvierka nasadené znovu na chladničke, musíte chladničku vyrovnať, a následne vykonať posledné úpravy. Ak chladnička nebude vo vodorovnej polohe, nebudete môcť dvierka dokonale vypolohovať.

Prednú časť chladničky je tiež možné nastaviť polohovaním.

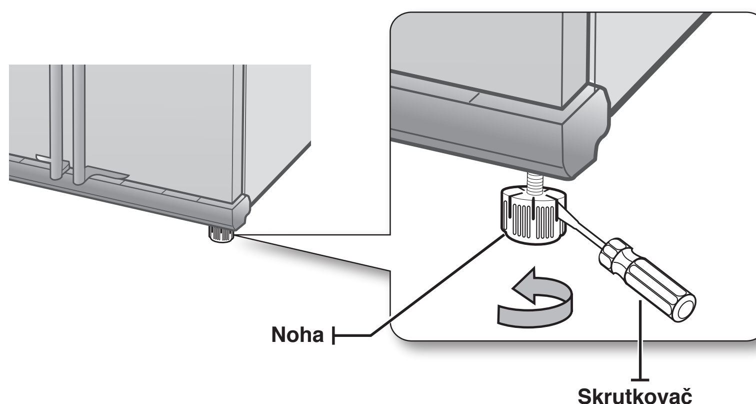
Dvierka mrazničky sú nižšie ako chladnička

Vložte skrutkovač s plochou čepeľou do drážky na nohe, otočte ho v smere hodinových ručičiek alebo proti smeru hodinových ručičiek pre nastavenie mrazničky.



Dvierka mrazničky sú vyššie ako chladnička

Vložte skrutkovač s plochou čepeľou do drážky na nohe, otočte ho v smere hodinových ručičiek alebo proti smeru hodinových ručičiek pre nastavenie chladničky.



V nasledovnej časti nájdete rady, ako najlepšie vyrovnať veľmi malé rozdiely.

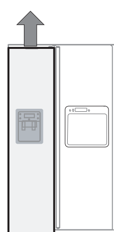
Nastavenie vašej chladničky

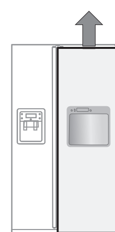
PREVÁDZANIE MALÝCH ÚPRAV DVIEROK

Nezabudnite, že na dokonalé vyrovnanie dvierok je potrebné chladničku vyrovnať. Ak potrebujete pomoc, znovu si prečítajte predošlú časť, kde nájdete informácie o vyrovnaní chladničky.

Dvierka mrazničky sú nižšie ako chladnička

Dvierka mrazničky sú vyššie ako chladnička



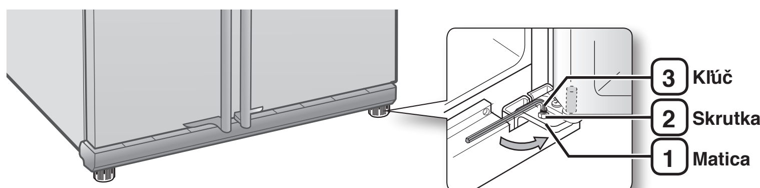


Nastavovaný diel

Nastavovaný diel

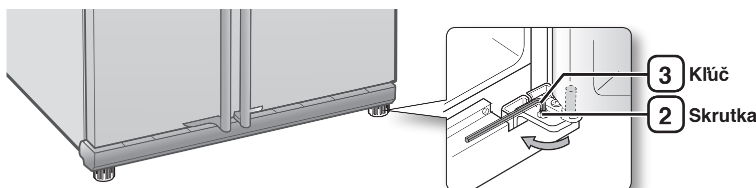
V oboch prípadoch je postup vyrovnania zariadenia rovnaký. Otvorte dvierka a postupne ich nastavte nasledovným spôsobom:

1. Odskrutkujte maticu 1 z dolného závesu, až kým nedosiahne po horný koniec skrutky 2.



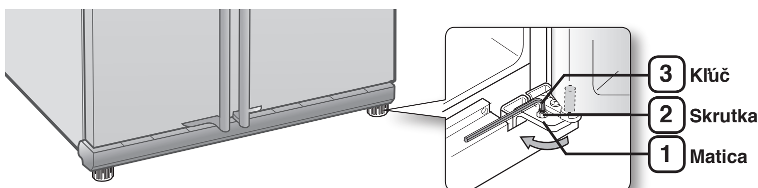
Keď uvoľníte maticu 1, uistite sa, že používate kľúč Allen používaný 3 na uvoľnenie skrutky 2 proti smeru hodinových ručičiek. Následne by ste mali byť schopní odskrutkovať maticu 1 prstami.

2. Nastavte výškový rozdiel medzi dvierkami. A to otáčaním skrutky 2 v smere alebo proti smeru hodinových ručičiek .



Keď otáčate srutku v smere hodinových ručičiek , dvierka sa dvíhajú.

3. Po nastavení dvierok otáčajte maticu (1) v smere hodinových ručičiek až kým nedosiahne po spodný koniec skrutky, potom skrutku pomocou kľúča (3) znovu utiahnite tak, aby ste maticu pevne zaistili (1).



Ak maticu pevne nezaistíte, skrutka sa môže uvoľniť.

KONTROLA POTRUBIA DÁVKOVAČA VODY (VOLITEĽNÁ)

Dávkovač vody je iba jednou z užitočných funkcií vašej novej chladničky Samsung.

Vodný filter Samsung odstraňuje nežiaduce častice z vody. Nesterilizuje však ani neničí mikroorganizmy. Za týmto účelom si budete musieť zakúpiť systém na čistenie vody.

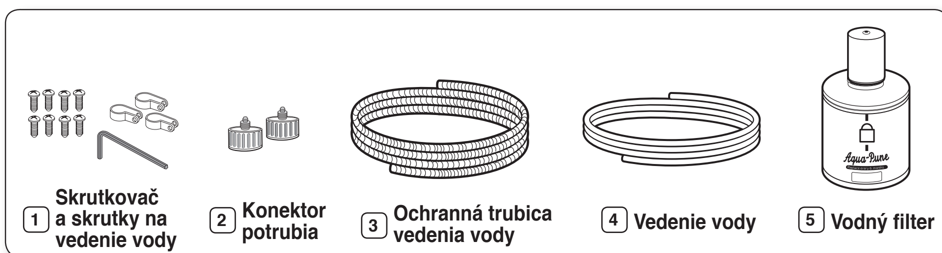
Na kvalitnú a bezproblémovú výrobu ľadu, je potrebný tlak vody 138~862 Kpa. Za normálnych okolností sa 170 ml papierový pohár naplní za 10 sekúnd.

Ak je chladnička umiestnená na mieste s nízkym tlakom vody (menej ako 138 Kpa), môžete na kompenzáciu nízkeho tlaku použiť pomocné čerpadlo. Uistite sa, že zásobník na vodu vnútri chladničky je správne naplnený. Zatiahnite preto páčku dávkovača vody až kým z vodného vývodu nezačne tiecť voda.

Jednotka obsahuje aj inštalačnú súpravu vedenia vody. Nájdete ju v zásuvke v mrazničke.

INŠTALÁCIA POTRUBIA DÁVKOVAČA VODY

Diely na inštaláciu vedenia vody

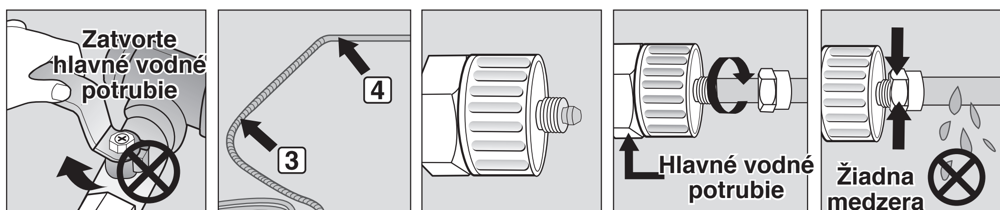


Pripojenie k potrubiu dávkovača vody

1. Najskôr odpojte hlavné vedenie prívodu vody.
2. Nájdite najbližšie potrubie pre studenú pitnú vodu.
3. Postupujte podľa inštrukcií k inštalácii vodného potrubia v inštalačnej súprave.

VÝSTRAHA

Prívod vody musí byť napájaný studenou vodou.
Ak ho pripojíte k horúcej vode, môžete poškodiť čistič.



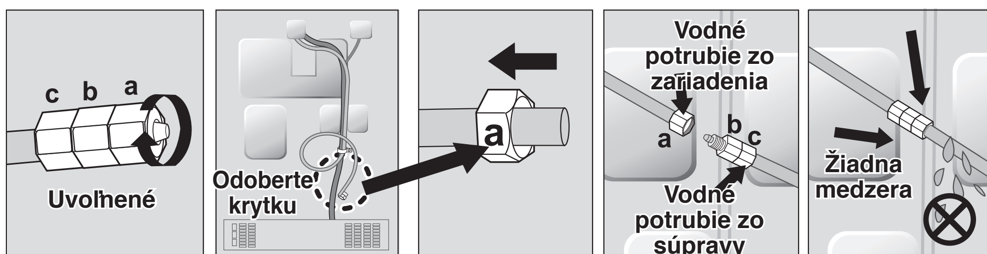
4. Po zapojení prívodu vody do vodného filtra znovu zapnite hlavný prívod vody a nalejte asi 1l na vyčistenie a naplnenie vodného filtra.

Nastavenie vašej chladničky

INŠTALÁCIA POTRUBIA DÁVKOVAČA VODY

Pripojenie vodovodu k chladničke

1. Odoberte krytku z vodného potrubia na zariadení a vložte kompresnú maticu do vodného potrubia na zariadení. Tú získate po demontáži z dodaného vodného potrubia.
2. Spojte vodovodné potrubie zo zariadenia a vodovodné potrubie z dodanej súpravy.
3. Dotiahnite kompresnú maticu na kompresnú armatúru. Dávajte pozor, aby medzi týmito dvomi položkami nevznikla žiadna medzera.
4. Pustite vodu a skontrolujte prípadné netesnosti.

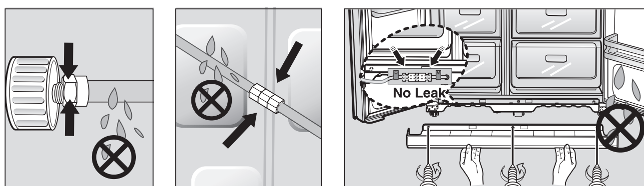


Vodné potrubie pripojte iba k zdroju pitnej vody.
Ak musíte opraviť alebo demontovať vodné potrubie, odrežte 6.5 mm plastovej trubice, aby ste dosiahli tesné, nepremokavé spojenie.

Pred použitím by sa mali na týchto miestach preveriť úniky

VÝSTRAHA

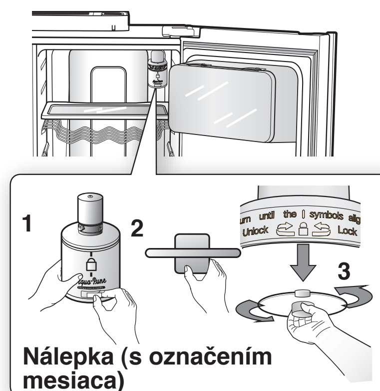
- Záruka spoločnosti Samsung nepokrýva INŠTALÁCIU VODNÉHO VEDENIA.
- Inštalácia sa vykoná na náklady zákazníka, iba ak by maloobchodná cena zahŕňala aj náklady na inštaláciu.



- Pri inštalácii kontaktujte v prípade potreby autorizovaného inštalatéra.
- Ak dôjde k priesaku vody v dôsledku nesprávnej inštalácie, kontaktujte, prosím, inštalatéra.

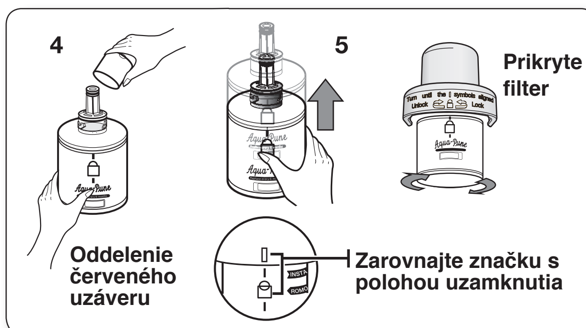
Inštalácia vodného filtra.

1. Vytiahnite vodný filter zo obalu a podľa návodu nalepte na filter nálepku s označením dátumu výmeny.
2. Na filter nalepte nálepku s dátumom šesť mesiacov od aktuálneho dátumu dopredu. Napríklad ak inštalujete vodný filter v marci, na filter nalepte nálepku „SEP“. Tá vám pripomenie, že filter máte vymeniť v septembri. Tak budete vedieť, kedy máte filter vymeniť. Typická životnosť filtra je približne 6 mesiacov.
3. Následne odoberte upevnenú krytku otáčaním proti smeru hodinových ručičiek. Odložte ju na bezpečné miesto, aby ste ju mohli použiť, ak sa rozhodnete filter nepoužívať.



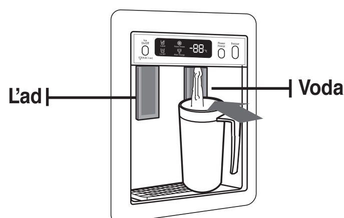
Nálepka (s označením mesiaca)

4. Távolítsa el a szűrő védősapkáját, majd helyezze el, és nyomja be a szűrőt a szűrőházba.
5. Lassan forgassa el a vízszűrőt 90°-kal az óramutató járásával ellentétes irányba, hogy egy vonalba kerüljön a burkolaton lévő jelzéssel, és a szűrő a helyére rögzüljön. Ügyeljen rá, hogy a jelzés a „rögzítés" állásban legyen. Ne feledje, hogy ne húzza túl.



Ha az Ön készülékében van bortároló polc, akkor a vízszűrők beszerelése előtt vegye ki a bortároló polcot.

Po inštalácii filtra odstráňte z potrubia dávkovača vody všetok zostávajúci materiál.



1. Zapnite hlavný prívod vody a zavrite ventil k vodnému potrubiu.
2. Nechajte cez dávkovač pretekať vodu, kým nebude vytekať čistá (approx. 1L). Týmto sa vyčistí vodovodný systém a z potrubia sa vytlačí vzduch.
3. V niektorých domácnostiach môže byť potrebné dodatočné prepláchnutie.
4. Otvorte dvierka chladničky a ubezpečte sa, že z vodného filtra na žiadnom mieste nepreteká voda.

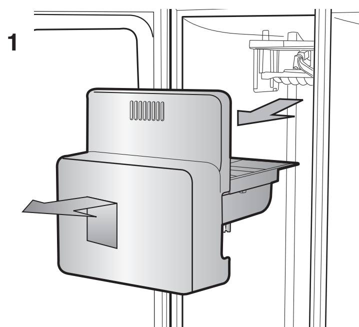


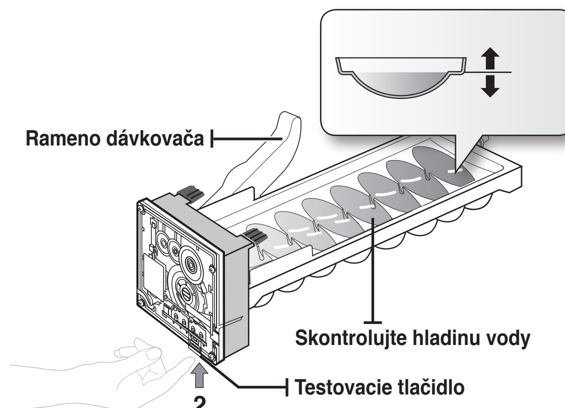
Nanovo inštalovaná kazeta vodného filtra môže spôsobiť, že voda bude z dávkovača mierne vystrekovať. Spôsobuje to vzduch vnikajúci do potrubia. Pri prevádzke by to nemalo predstavovať žiaden problém.

Skontrolujte množstvo vody privádzané do nádobky na ľad. (VOLITEĽNÁ)

1. Zdvihnite vedierko výrobníka ľadu a opatrne ho vytiahnite z mrazničky.
2. Keď stlačíte tlačidlo Test, nádoba výrobníka ľadu sa naplní vodou z vodného potrubia. Skontrolujte a uistite sa, či je množstvo vody správne (pozri obrázok nižšie).

   Ak je hladina vody príliš nízka, kocky ľadu budú malé. Je to spôsobené problémom s tlakom vody v hlavnom vodovodnom potrubí, nie v chladničke.





Prevádzka side-by-side chladničky SAMSUNG

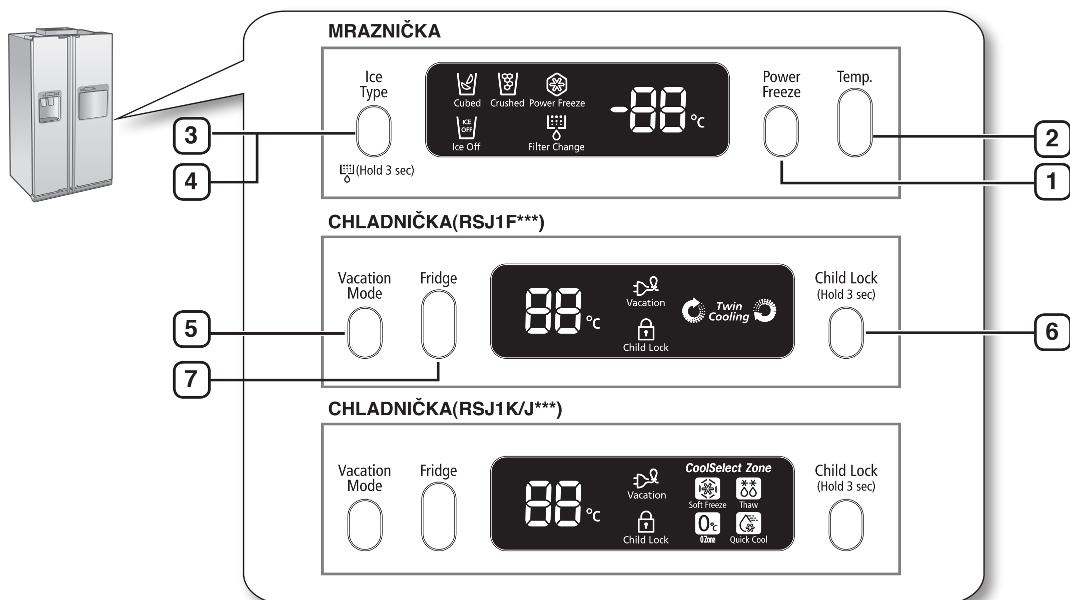
NASTAVENIE CHLADNIČKY

Po inštalácii a umiestnení chladničky môžete nastaviť a využívať všetky vlastnosti a funkcie spotrebiča.
Po vykonaní nasledujúcich krokov by mala byť chladnička plne funkčná. Ak nie, najprv skontrolujte napájanie a zdroj elektrického prúdu alebo si prečítajte časť o odstraňovaní problémov na konci tohto návodu na použitie.
V prípade, že máte akékoľvek ďalšie otázky, kontaktujte servisné stredisko spoločnosti Samsung Electronics.

1. Umiestnite chladničku na vhodné miesto v primeranej vzdialenosti od steny. Pozrite si pokyny na inštaláciu v tomto návode.
2. Po zapojení chladničky sa presvedčte, či sa pri otvorení dvierok rozsvieti vnútorné svetlo.
3. Regulátor teploty nastavte na najvyššiu hodnotu a nechajte chladničku zapnutú jednu hodinu. Mraznička by sa mala ľahko namraziť a motor by mal bežať pokojne a ticho.
4. Po zapnutí chladničky potrvá niekoľko hodín, kým sa dosiahne vhodná teplota. Keď je teplota v chladničke dostatočne nízka, môžete ju naplniť potravinami a nápojmi.

OVLÁDANIE CHLADNIČKY

Používanie ovládacieho panela

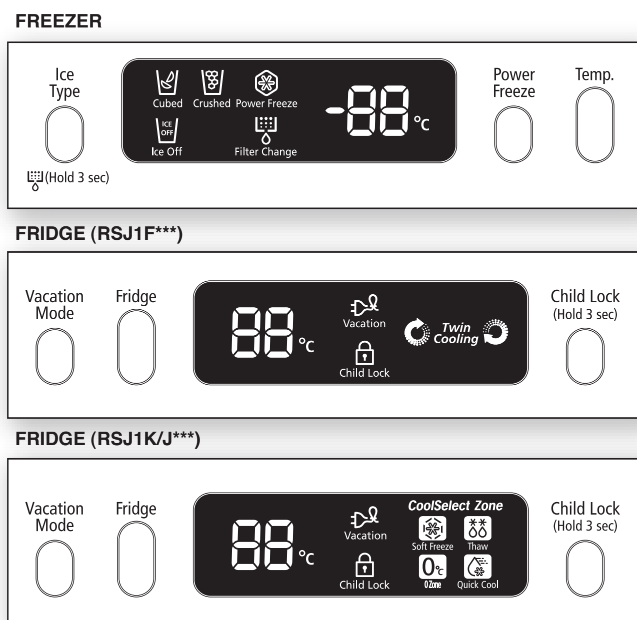


1	**TLAČIDLO POWER FREEZE (RÝCHLE ZMRAZENIE)**	Skracuje čas potrebný na zmrazenie výrobkov v mrazničke. Táto funkcia je užitočná, ak potrebujete rýchlo zmraziť výrobky, ktoré sa ľahko kazia alebo ak sa teplota v mrazničke prudko zvýšila (napríklad ak ste zabudli dvierka otvorené).
2	**TLAČIDLO Temp. (MRAZNIČKA)**	Stlačením tlačidla Temp. môžete nastaviť požadovanú teplotu v mrazničke. Teplota sa dá nastaviť v rozpätí - 14°C až -25°C.
3	**TLAČIDLO ICE TYPE (TYP ĽADU)**	Týmto tlačidlom vyberáte kockový alebo drvený ľad, prípadne funkciu Ice (Ľad) vypnete.
4	**TLAČIDLO VÝMENY FILTRA**	Ak stlačíte tlačidlo po výmene filtra na tri sekundy, vynulujete plánovač filtra.
5	**TLAČIDLO VACATION (DOVOLENKA)**	Ak idete na dovolenku, služobnú cestu, alebo ak chladničku nevyužívate, stlačte tlačidlo Vacation (Dovolenka). Teplota v chladničke by mala byť asi 15°C (59°F) a mraznička bude fungovať normálne.
6	**FUNKCIA CHILD LOCK (DETSKÝ ZÁMOK)**	Ak súčasne stlačíte tlačidlá **Child Lock** na 3 sekundy, všetky tlačidlá budú zablokované. Nebude fungovať buď tlačidlo Typu mrazenia, páka Výdajníka vody alebo páka Ľadu. Ak chcete zrušiť túto funkciu, opäť stlačte naraz tlačidlá **Child Lock.**
7	**TLAČIDLO FRIDGE (CHLADNIČKA)**	Stlačením tlačidla **Fridge (Chladnička)** nastavíte požadovanú teplotu v chladničke. Teplota sa dá nastaviť v rozpätí 1 °C až 7 °C.

Prevádzka side-by-side chladničky SAMSUNG

POUŽÍVANIE DIGITÁLNEHO DISPLEJA

Segment “88“ na mrazničke zobrazuje aktuálnu teplotu v mrazničke.
Segment “88“ na chladničke zobrazuje aktuálnu teplotu v chladničke.
Nápisy “Quick Cool” (Rýchlo ochladiť), “Thaw” (Rozmraziť), “Soft Freeze” (Mierne mrazenie) a “0 Zone” označujú stav zásuvky CoolSelect Zone™.



Power Freeze (Výkonné mrazenie)

Táto ikona sa rozsvieti, keď aktivujete funkciu “Power Freeze“ (Výkonné mrazenie). Funkcia “Power Freeze“ (Výkonné mrazenie) je užitočná v prípade, keď potrebujete veľa ľadu. Stlačením tlačidla Power Freeze (Výkonné mrazenie) sa výroba ľadu zvýši. Keď je ľadu dosť, jednoducho stlačte znovu toto tlačidlo a režim “Power Freeze“ (Výkonné mrazenie) sa deaktivuje.



Pri použití tohto tlačidla sa zvýši spotreba elektrickej energie. Keď túto funkciu nepotrebujete, nezabudnite ju vypnúť a tak vrátiť mrazničku na pôvodne nastavenú teplotu.

Ak potrebujete zmraziť veľké množstvo potravín, pred stlačením tlačidla Power Freeze nastavte teplotu v mrazničke na najnižšiu hodnotu.

Indikátor filtra

Keď sa rozsvieti svetlo indikátora filtra, je načase filter vymeniť. Zvyčajne k tomu dochádza po 6 mesiacoch jeho používania.

Po odobratí starého vodného filtra a nainštalovaní nového (pokyny nájdete na strane 38) vynulujte svetlo indikátora stlačením a podržaním tlačidla Ice Type približne po dobu 3 sekúnd. Indikátor sa rozsvieti znovu asi o 6 mesiacov, aby vás upozornil, že je čas na opätovnú výmenu vodného filtra.

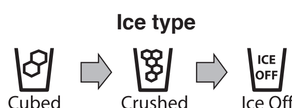
Keď nepoužívate vodný filter, stlačte a podržte tlačidlo Ice On/Off po dobu viac ako 5 sekúnd. Indikátor filtra a nápis Filter Change (Výmena filtra) sa vypnú.

Child Lock (Detský zámok)

Táto ikona sa rozsvieti, keď aktivujete funkciu Child Lock (Detský zámok) stlačením tlačidla Child Lock (Detský zámok) na 3 sekundy. Znova stlačte toto tlačidlo na 3 sekundy, čím ho opätovne aktivujete. Túto funkciu môžete použiť, keď chcete zabrániť deťom v zmene nastavení teploty a filtra.

Kockový ľad, drvený ľad a vypnutie výrobníka ľadu.

Na digitálnom ovládacom paneli si vyberte jednu z možností a vychutnajte si kockový alebo drvený ľad. Ak ľad nepotrebujete, vypnite túto funkciu, aby ste znížili spotrebu vody a elektrickej energie. Signalizátor Ice type (Typ ľadu) označuje druh vyrábaného ľadu (alebo žiaden ľad), ktorý je aktuálne zvolený.



OVLÁDANIE TEPLOTY

Ovládanie teploty v mrazničke

Teplotu v mrazničke je možné podľa vašich potrieb nastaviť v rozmedzí -14°C až -25°C.

Opakovane stláčajte tlačidlo Temp., kým sa na displeji nezobrazí požadovaná teplota. Nezabudnite, že zmrzlina a podobné potraviny sa môžu začať topiť už pri -16°C.

Zobrazenie teploty sa bude pohybovať postupne od -14 °C po -25 °C. Keď hodnota dosiahne -14 °C, začne opäť pri -25 °C.

Päť sekúnd po nastavení novej teploty sa na displeji opätovne zobrazí aktuálna teplota v mrazničke. Tento údaj sa však bude meniť, keď sa teplota v mrazničke bude prispôsobovať nastavenej hodnote.

Ovládanie teploty v chladničke

Teplotu v chladničke je možné podľa vašich potrieb nastaviť v rozmedzí 7 °C až 1 °C.

Opakovane stláčajte tlačidlo Fridge (Chladnička), kým sa na displeji nezobrazí požadovaná teplota.

Ovládanie teploty v chladničke funguje rovnako ako ovládanie teploty v mrazničke.

Stlačením tlačidla Fridge (Chladnička) nastavíte požadovanú teplotu. Po niekoľkých sekundách sa chladnička začne prispôsobovať novej nastavenej teplote. Táto skutočnosť sa zobrazí na digitálnom displeji.



Teplota v mrazničke alebo v chladničke sa môže zvýšiť častým otváraním dvierok alebo ak dovnútra vložíte veľké množstvo teplých alebo horúcich potravín.

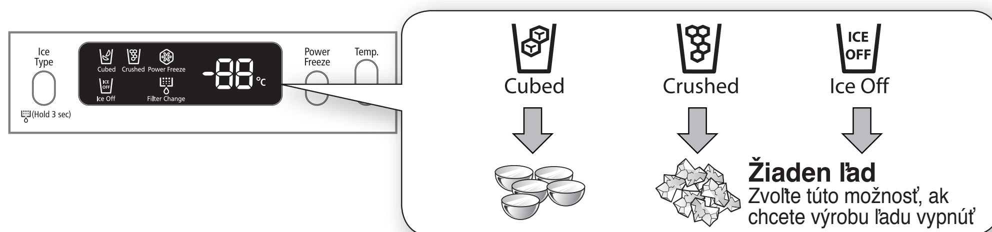
Dôsledkom toho môže digitálny displej blikať. Keď sa mraznička a chladnička vrátia na pôvodne nastavenú teplotu, blikanie prestane.

Ak blikanie pokračuje, môže byť potrebné chladničku „resetovať". Skúste zariadenie odpojiť od napájania, počkajte asi 10 minút a potom ho znovu pripojte k napájaniu.

Prevádzka side-by-side chladničky SAMSUNG

POUŽÍVANIE DÁVKOVAČA ĽADU A STUDENEJ VODY

Stlačením tlačidla Ice Type (Typ ľadu) zvolíte požadovaný typ ľadu

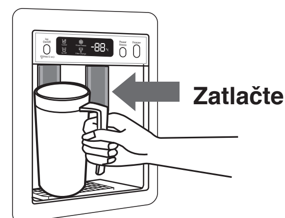


Ľad sa vyrobí v kockách. Ak zvolíte možnosť „Crushed“ (Drvený), zariadenie na výrobu ľadu zomelie ľadové kocky na drvený ľad.

Dávkovanie ľadu

Vložte pohár pod otvor dávkovača ľadu a jemne ním zatlačte na páku dávkovača.

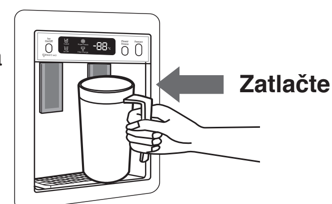
Dávajte pozor, aby bol pohár zarovno s dávkovačom, aby ľad nevypadával von.



Používanie dávkovača vody

Dajte pohár pod otvor dávkovača vody a jemne ním zatlačte na páku dávkovača vody.

Dávajte pozor, aby bol pohár zarovno s dávkovačom, aby voda nevyšplechovala von.





VAROVANIE

- Nestrkajte prsty, ruky alebo iné nevhodné predmety do žľabu alebo do nádoby výrobníka ľadu.
  - Môže to spôsobiť úraz alebo poškodenie materiálu.
- Nikdy nestrkajte prsty ani žiadne iné predmety do dvierok dávkovača.
  - Môže to spôsobiť zranenie.
- Používajte zásadne výrobník ľadu dodaný s chladničkou.
- Prívod vody k tejto chladničke musí nainštalovať a pripojiť iba kvalifikovaná osoba a voda musí byť pitná.
- Ak chcete, aby stroj na vytváranie ľadu fungoval správne, požaduje sa tlak vody 138~862 Kpa.

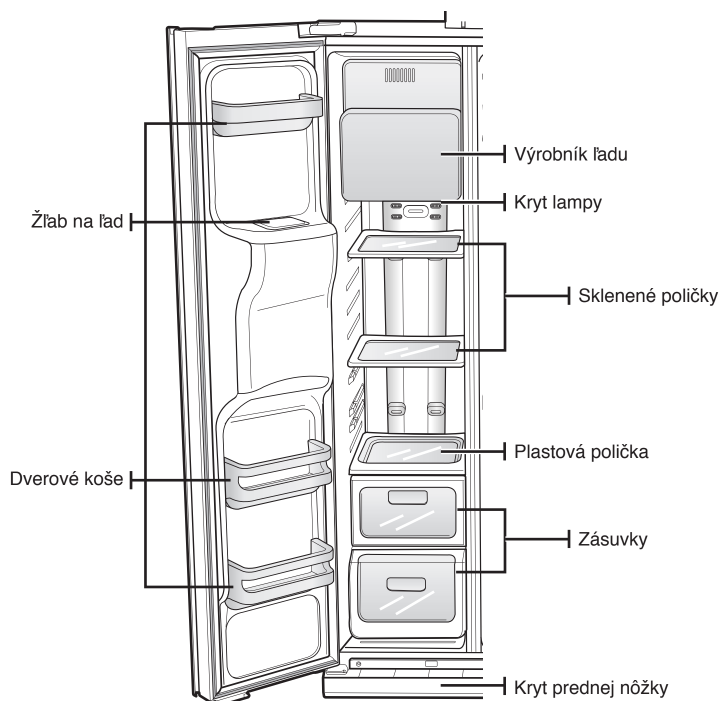


VÝSTRAHA

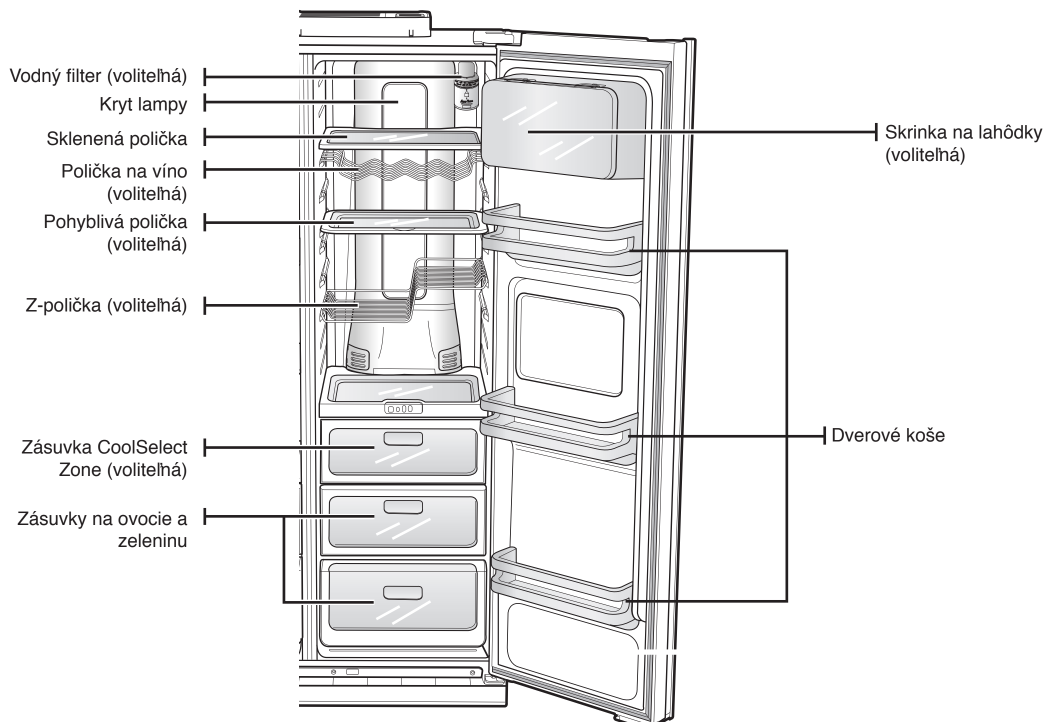
- Ak odchádzate na dlhú dovolenku alebo služobnú cestu a nebudete používať dávkovač vody alebo ľadu, vodovodný ventil zatvorte.
  - Predídete možnosti úniku vody.
- Prebytočnú vlhkosť vnútri utrite a dvere nechajte otvorené.
  - Predídete možnosti vzniku zápachu a plesní.

POLIČKY A KOŠE

Mraznička



Refrigerator



Prevádzka side-by-side chladničky SAMSUNG

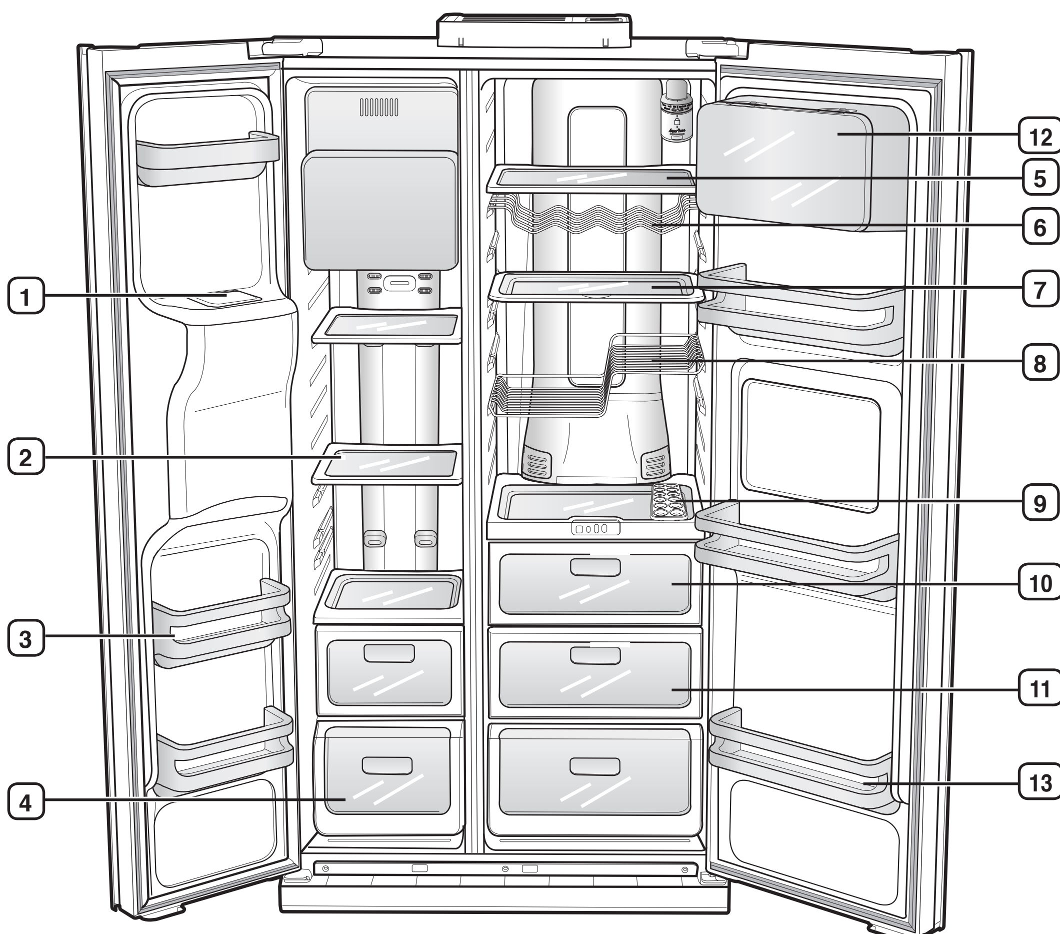
USKLADŇOVANIE POTRAVÍN

Uskladňovanie potravín v mrazničke

Side-By-Side chladnička Samsung má vlastnosti a funkcie, ktoré maximálne šetria priestor. Patria medzi ne upravené oddelenia, ktoré boli vytvorené na to, aby vaše potraviny vydržali dlhšiu dobu čerstvé. Nezabudnite, že na to, aby zápach neprenikol do ľadu, musia byť uskladnené potraviny zabalené čo najvzduchotesnejšie.

Aby ste získali viac priestoru, môžete z mrazničky vybrať vrchné zásuvky, pretože tie nemajú na tepelné a mechanické vlastnosti vplyv. Uvedený objem odkladacieho priestoru na zmrazené potraviny bol vypočítaný za predpokladu, že sú tieto zásuvky vybraté.

VÝSTRAHA
- Ak má model zásuvku Cool Select Zone, nevkladajte poličku na túto koľajničku, inak môže polička naraziť do krytu odkladača pre nápoje a ten sa môže rozbiť.



Uskladňovanie potravín v mrazničke

1	ŽĽAB NA ĽAD ⚠ VAROVANIE	Nestrkajte prsty, ruky alebo iné predmety do žľabu alebo do nádoby výrobníka ľadu. Môže to spôsobiť úraz alebo poškodenie materiálu.
2	POLIČKY	Môžu sa použiť na uskladnenie všetkých druhov mrazených potravín.
3	DVEROVÉ KOŠE	Môžu sa použiť pre malé balenia mrazeného jedla.
4	ZÁSUVKY	Najvhodnejšie na uskladnenie mäsa alebo suchých potravín. Uskladnené potraviny by mali byť dôkladne zabalené vo fólii alebo v iných vhodných baliacich materiáloch alebo nádobách.

Uskladňovanie potravín v chladničke

5	POLIČKY	Odolné voči prasknutiu. Môžu sa použiť na uskladnenie všetkých druhov potravín a nápojov. Výskyt kruhových odtlačkov na sklenenom povrchu je bežný a zvyčajne je ľahko odstrániteľný vlhkou handričkou.
6	POLIČKA NA VÍNO (VOLITEĽNÁ)	Pomáha vínam udržať si chuť poskytnutím optimálneho priestoru a teploty.
7	POHYBLIVÁ POLIČKA (VOLITEĽNÁ)	Vytvorená tak, aby sa ľahko pohybovala s potravinami. Môže sa použiť na uskladnenie všetkých druhov potravín a nápojov, s ktorými často pohybujete.
8	Z-POLIČKA (VOLITEĽNÁ)	Maximálne efektívne využíva priestor. Dostatočne veľká nielen na uskladnenie fliaš s vínom, ale aj 2-litrového kartónu s mliekom.
9	ZÁSOBNÍK NA VAJÍČKA	Najlepšie miesto na uskladnenie vajíčok. Pre ľahký prístup umiestnite zásobník vajíčok na poličku.
10	ZÁSUVKA COOL SELECT ZONE (VOLITEĽNÁ)	Pomáha uchovať chuť a predĺžiť čerstvosť potravín. Vhodná na uskladnenie syrov, mäsa, hydiny, rýb alebo akýchkoľvek iných potravín, ktoré konzumujete pravidelne.
11	ZÁSUVKA NA OVOCIE A ZELENINU	Používa sa na uchovanie uskladnenej zeleniny a ovocia v čerstvom stave. Je špeciálne navrhnutá tak, aby riadila úroveň vlhkosti v zásuvke.
12	PRIESTOR PRE CHÚLOSTIVÉ POTRAVINY (VOLITEĽNÁ)	Môže sa použiť na uskladnenie malých mliečnych potravín, napr. masla alebo margarínu, jogurtu alebo tehličiek smotanového syra.
13	DVEROVÉ KOŠE	Vytvorené tak, aby udržali veľké a objemné potraviny, napríklad fľaše mlieka alebo iné veľké fľaše a nádoby.



Fľaše skladujte tesne vedľa seba tak, aby sa neprevrátili a pri otvorení dvierok nevypadli z chladničky.



VAROVANIE

- Ak plánujete na dlhý čas odísť, vyprázdnite chladničku a vypnite ju. Prebytočnú vlhkosť vnútri utrite a nechajte dvere otvorené. Zabránite tak možnému vzniku zápachu a plesní.
- Ak chladničku nebudete dlhší čas používať, odpojte sieťovú šnúru.
- Následkom poškodenej izolácie môže dôjsť k vzniku požiaru.

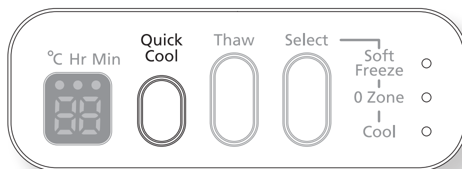
Prevádzka side-by-side chladničky SAMSUNG

POUŽÍVANIE ZÁSUVKY COOLSELECT ZONE™ (VOLITEĽNÁ)

Zóna zvoleného chladenia a zásuvka sú vyrobené tak, aby spravili váš život o niečo jednoduchším.

Tlačidlo Quick Cool (Rýchlo schladiť)

Funkciu „Quick Cool“ (Rýchlo schladiť) môžete použiť spolu so zásuvkou CoolSelect Zone™ na rýchle schladenie 1-3 plechoviek nápoja približne za hodinu. Keď sa proces rýchleho schladenia skončí, zásuvka CoolSelect Zone™ sa automaticky nastaví na predvolenú teplotu.



Ak chcete tento úkon zastaviť, stlačte tlačidlo Quick Cool (Rýchle schladenie) opäť a zásuvka CoolSelect Zone™ sa nastaví na predošlú nastavenú teplotu.

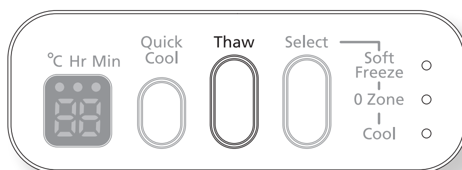
Čas schladenia sa môže líšiť v závislosti od druhu nápoja.

Keď je funkcia „Quick Cool“ (Rýchle schladenie) aktívna, všetky potraviny, ktoré NECHCETE schladiť, by ste mali zo zásuvky vybrať.

Tlačidlo Thaw (Rozmraziť)

Keď stlačíte tlačidlo „Thaw“ (Rozmraziť), do zásuvky CoolSelect Zone™ striedavo prúdi teplý a studený vzduch. V závislosti od hmotnosti zmrazených potravín môžete zvoliť čas rozmrazovania v trvaní 4, 6, 10 a 12 hodín.

Keď sa rozmrazovanie skončí, potraviny budú v napoly rozmrazenom stave, vhodnom na pohodlné krájanie pred prípravou jedál. Keď sa rozmrazovanie skončí, zásuvka CoolSelect Zone™ sa vráti do stavu chladenia. Ak chcete túto funkciu zrušiť uprostred cyklu, stlačte akékoľvek tlačidlo, okrem tlačidla Thaw (Rozmraziť).



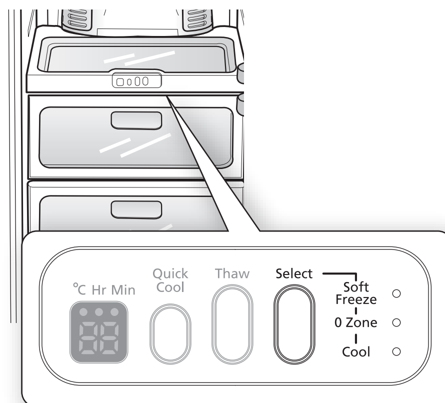
Dole sú uvedené približné časy rozmrazovania mäsa a rýb podľa hmotnosti (pri predpokladanej hrúbke mäsa 25,4 mm). Táto tabuľka predstavuje celkovú hmotnosť potravín v zásuvke CoolSelect Zone™.

ČAS ROZMRAZOVANIA	4 hodiny	6 hodín	10 hodín	12 hodín
HMOTNOSŤ	363 g	590 g	771g	1000g

Čas rozmrazovania sa môže líšiť v závislosti od veľkosti a hrúbky mäsa alebo ryby.

Keď je funkcia „Thaw“ (Rozmraziť) aktívna, všetky potraviny, ktoré NECHCETE rozmraziť, by ste mali zo zásuvky vybrať.

Tlačidlo Select (Vybrať)



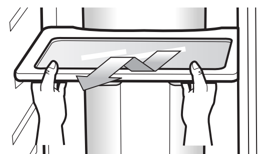
1. Keď na zásuvke CoolSelect Zone™ vyberiete možnosť „Soft Freeze“ (Mierne mrazenie), na digitálnom paneli zásuvky sa zobrazí teplota -5 °C bez ohľadu na celkové nastavenie teploty v chladničke. Táto funkcia pomáha udržiavať mäso a ryby čerstvé po dlhšiu dobu.
2. Keď vyberiete možnosť „0 Zone“, v zásuvke CoolSelect Zone™ sa bude udržiavať teplota 0 °C bez ohľadu na celkové nastavenie teploty v chladničke. Táto funkcia rovnako pomáha udržiavať mäso a ryby čerstvé po dlhšiu dobu.
3. Keď vyberiete možnosť „Cool“ (Chladenie), v zásuvke CoolSelect Zone™ bude rovnaká teplota ako je celkové nastavenie teploty v chladničke. Na digitálnom paneli zásuvky sa zobrazí rovnaká teplota ako na displeji chladničky. Keďže funkcia „Cool“ (Chladenie) korešponduje s teplotu chladničky, máte k dispozícii ďalší priestor na klasické uskladnenie potravín.

Prevádzka side-by-side chladničky SAMSUNG

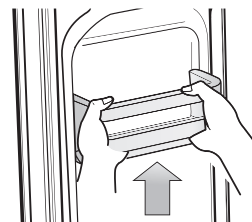
ODOBRATIE PRÍSLUŠENSTVA MRAZNIČKY

Čistenie aj zmena interiéru mrazničky sú veľmi rýchle.

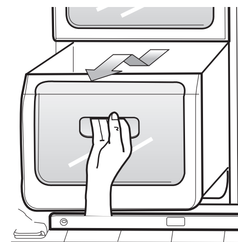
1. **Sklenenú poličku** vytiahnite tak, že ju potiahnete čo najviac. Potom ju pomaly nadvihnite a vyberte.



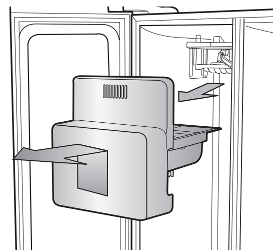
2. **Dverový kôš** vytiahnite tak, že ho uchopíte obidvomi rukami a potom ho pomaly zdvihnete.



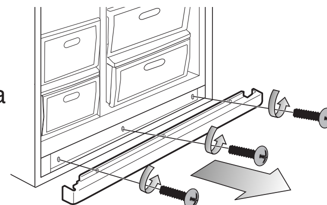
3. **Plastovú zásuvku** vytiahnite tak, že ju povytiahete a mierne nadvihnete.



4. **Vedro výrobníka ľadu** vyberte nadvihnutím a vytiahnutím.



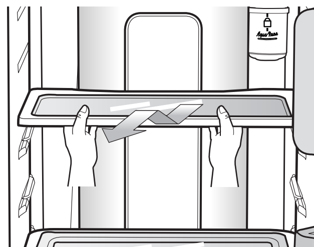
5. **Kryt prednej nožičky** odoberte otvorením dvierok mrazničky aj chladničky a demontážou troch skrutiek. Keď skrutky odskrutkujete, oddeľte kryt. Ak chcete znovu nasadiť kryt prednej nožičky, dajte ho na pôvodné miesto a utiahnite tri skrutky.



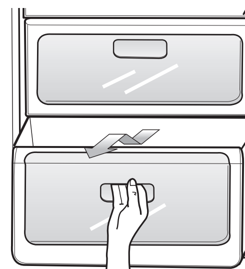
Pri demontáži krytu nepoužívajte neprimeranú silu. Kryt sa môže zlomiť a spôsobiť poranenie.

ODOBRATIE PRÍSLUŠENSTVA CHLADNIČKY

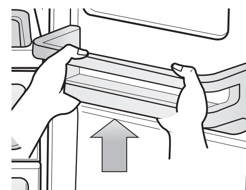
1. **Sklenenú poličku odolnú voči rozliatiu** vytiahnite tak, že ju potiahnete čo najďalej. Potom ju pomaly nadvihnite a vyberte.



2. **Zásuvku na ovocie a zeleninu** vytiahnete zatlačením na jamky nachádzajúce sa na vnútornej ľavej a pravej strane krytu boxu na zeleninu/suché potraviny a potiahete ju smerom dopredu. Držiac zásuvku v jednej ruke ju mierne nadvihnite, zároveň ťahajte dopredu a vytiahnite ju z chladničky.

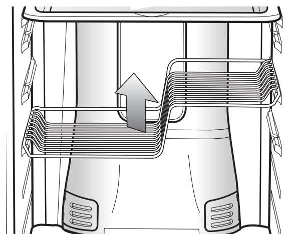


3. **Dverový kôš na fľaše** vytiahnete tak, že ho uchopíte obidvomi rukami a potom ho pomaly zdvihnete.



4. **Z-POLIČKA** je pripevnená k stene skrine. Vytiahnite ju posunutím smerom nahor a opatrným zdvihnutím z držiakov.


VÝSTRAHA Dávajte pozor, aby nebola polica Z počas montáže zatlačená hore alebo dole, vpravo alebo vľavo.



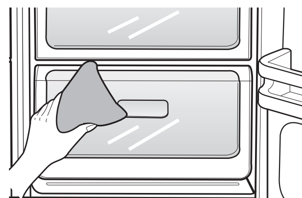

Pred vytiahnutím akéhokoľvek príslušenstvasa ubezpečte, že vám neprekážajú potraviny.

Prevádzka chladničky SAMSUNG typu side-by-side

ČISTENIE CHLADNIČKY

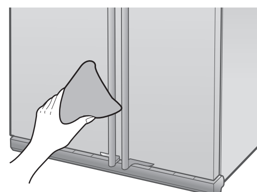
Starostlivosť o vašu chladničku Samsung predlžuje životnosť zariadenia a pomáha prostredie udržiavať bez zápachu a baktérií.

Čistenie interiéru

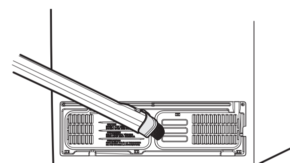


Vnútorné steny a príslušenstvo čistite slabým saponátom, potom ho utrite suchou mäkkou handrou. Pre dôkladnejšie vyčistenie môžete vybrať zásuvky a poličky. Pred ich vložením na pôvodné miesto sa však ubezpečte, či sú suché.

Čistenie exteriéru



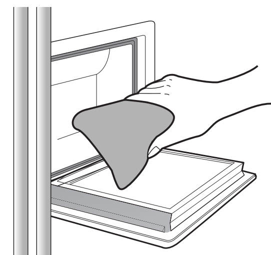
Číselný panel a displej utrite čistou mäkkou handrou.
Vodu nastriekajte na handru, nie priamo na povrch chladničky. Vlhkosť sa tak rovnomerne rozloží na povrchu. Dvere, rúčky a povrch by sa mal čistiť slabým saponátom a potom utrieť suchou mäkkou handrou. Aby vaša chladnička vyzerala čo najlepšie, mali by ste exteriér raz alebo dvakrát za rok vyleštiť.





VAROVANIE Na čistenie NEPOUŽÍVAJTE benzén, riedidlo alebo chlórové rozpúšťadlá, ako napríklad Clorox™.
Môžu poškodiť povrch zariadenia a zvýšiť riziko vzniku požiaru.

Čistenie domáceho baru jemného typu

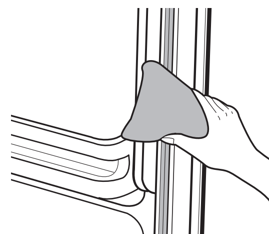


Na čistenie dávkovača vody a ľadu použite vlhkú handru. Následne ich utrite dosucha čistou, mäkkou handrou.



Domáci bar jemného typu používajte nasledovne
- V prípade, že otvárate Domáci bar, otvorí sa automaticky, keď stlačíte vrchnú časť Domáceho baru, kým nebudete počuť hrkotanie.
- V prípade, že zatvárate Domáci bar, stlačte vrchnú časť Domáceho baru, kým nebudete počuť hrkotanie.

Čistenie gumového tesnenia dverí



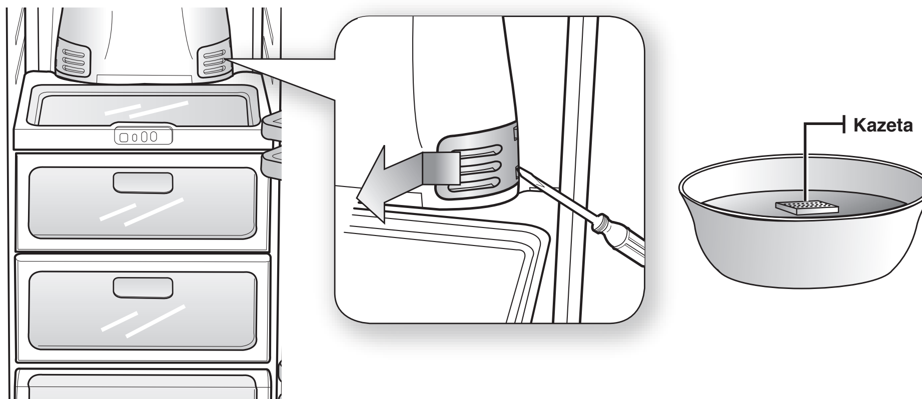
Ak je gumové tesnenie dvierok špinavé, nemusia sa správne zatvárať. Chladnička bude potom menej účinná. Čistite tesnenie dverí od nečistôt a mastnoty pomocou slabého roztoku saponátu a vlhkej handričky. Potom ho utrite dosucha čistou, mäkkou handrou.



VÝSTRAHA Nestriekajte na chladničku vodu, ak je pripojená k sieti. Predídete možnosti vzniku úrazu elektrickým prúdom. Nečistite chladničku benzénom, riedidlom alebo čistiacimi prostriedkami na motorové vozidlá. Predídete možnosti vzniku požiaru.

Čistenie dvojitého deodorizéra

Ak chcete vyčistiť deodorizér, pomocou plochého skrutkovača demontujte jeho kryt.
Odoberte kazetu deodorizéra z krytu a namočte ju do čistej, teplej vody po dobu minimálne 4 hodín.
Kazetu nechajte úplne vyschnúť ešte predtým, ako ju dáte späť do držiaka. Na dobre vetranom mieste to môže trvať aj 8 hodín. Aby ste dosiahli najlepšie výsledky, zopakujte tento proces raz alebo dvakrát za rok.



 Ak bude kazeta schnúť v uzavretom (alebo vlhkom) priestore, môže napáchnuť. V takom prípade ju znovu vyčistite a nechajte vyschnúť na dobre vetranom mieste.

Čistenie priestoru za chladničkou

Aby sa na kábloch a odhalených častiach neusadzoval prach a nečistoty, povysávajte raz alebo dvakrát ročne priestor za zariadením.


VAROVANIE Neodoberajte zadný kryt. Hrozí nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom.

Prevádzka side-by-side chladničky SAMSUNG

VÝMENA ŽIAROVKY VNÚTORNÉHO OSVETLENIA


VAROVANIE

Pred výmenou žiarovky vo vnútri chladničky vytiahnite elektrickú zástrčku zo zásuvky.
- Predídete možnosti vzniku úrazu elektrickým prúdom.
Ak je pre vás výmena žiarovky príliš zložitá, obráťte sa na servisné centrum.

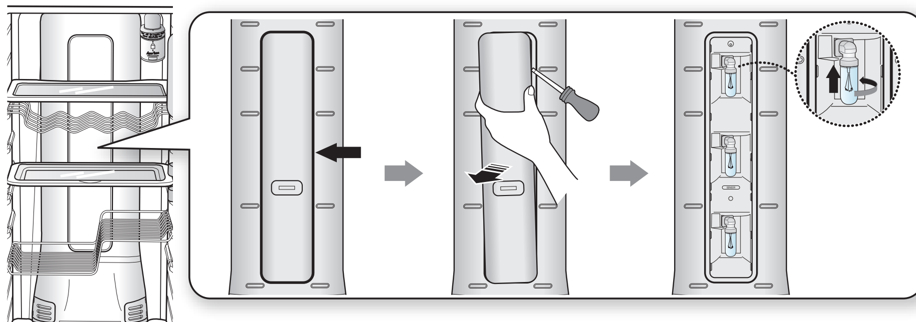
Náhradné žiarovky do chladničky a mrazničky sa dajú zakúpiť vo väčšine predajní.

Na výmenu použite žiarovku typu E17 s výkonom maximálne 30 wattov.

 Výmena vnútorného osvetlenia v chladničke

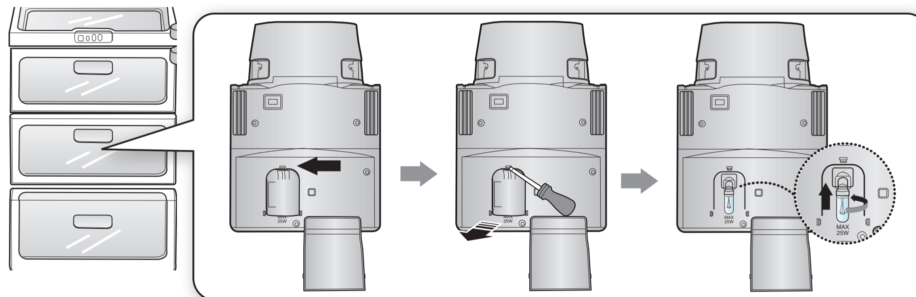
HORNÉ SVETLO

1. Zatlačením krytu lampy na oboch stranách odistite príchytky.
2. Po výmene žiarovky znovu pripevnite kryt svietidla.



DOLNÉ

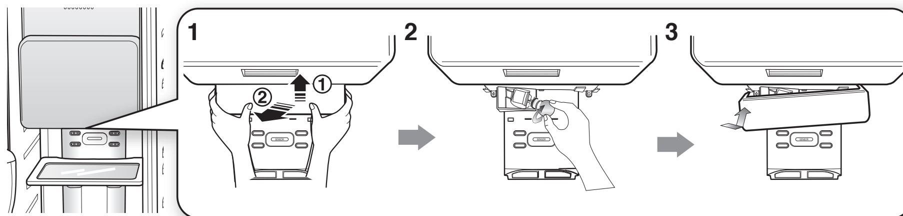
1. Vytiahnite kryt lampy potiahnutím v smere šípok.
2. Po výmene žiarovky znovu pripevnite kryt svietidla.



Výmena vnútorného osvetlenia v mrazničke

Svetlo mrazničky je umiestnené v spodnej časti špirálovej skrinky motora.

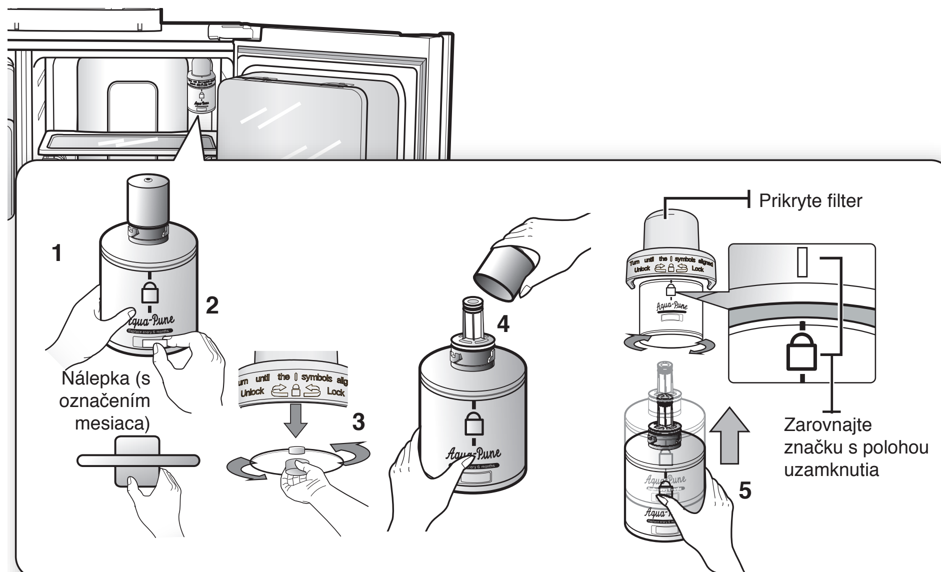
1. Zdvihnite kryt svetla a vytiahnite rukami v smere šípok.
2. Vymeňte žiarovku za novú.
3. Znovu pripevnite kryt svetla.



VÝMENA VODNÉHO FILTRA

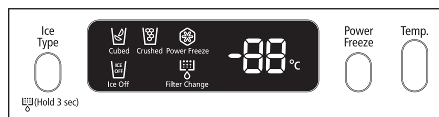
Kontrolka „indikátora filtra" vás upozorňuje, kedy treba vodný filter vymeniť. Aby ste mali čas na zadováženie nového filtra, svetlo sa rozsvieti tesne predtým, ako sa minie kapacita súčasného filtra. Včasná výmena filtra vám zabezpečí z vašej chladničky tú najčerstvejšiu a najčistejšiu vodu.

1. Vytiahnite vodný filter z obalu a podľa návodu nalepte na filter nálepku s označením mesiaca.
2. Na filter nalepte nálepku s dátumom šesť mesiacov dpredu od aktuálneho dátumu. Napríklad ak vymieňate vodný filter v marci, na filter nalepte nálepku „SEP" (september). Tá vám pripomenie, že máte filter vymeniť v septembri. Typická životnosť filtra je približne 6 mesiacov.
3. Následne odoberte upevnenú krytku otáčaním proti smeru hodinových ručičiek.
4. Odoberte ochrannú krytku nového filtra a vytiahnite starý filter.
5. Nasmerujte a vložte nový filter do puzdra. Pomaly otočte vodný filter o 90° v smere hodinových ručičiek, zarovnajte značku na kryte tak, bay sa filter v danej polohe zaistil. Ubezpečte sa, či je ukazovateľ s „uzamknutou" polohou zarovno. Neuťahujte ho príliš silno.



Prevádzka side-by-side chladničky SAMSUNG

6. Po vykonaní týchto úkonov podržte tlačidlo Ice ON/OFF stlačené po dobu 3 sekúnd. Časovač filtra sa vynuluje.
7. Napokon nalejte 1l vody do výdajníka. Pred pitím sa ubezpečte, či je vytekajúca voda čistá.




Nanovo inštalovaná kazeta vodného filtra môže spôsobiť, že voda bude z dávkovača mierne vystrekovať. Spôsobuje to vzduch vnikajúci do potrubia. Pri prevádzke by to nemalo predstavovať žiaden problém.

Objednávanie náhradných filtrov

Ak si chcete objednať viac kaziet filtra, spojte sa s najbližším autorizovaným predajcom spoločnosti Samsung.

POUŽÍVANIE DVIEROK

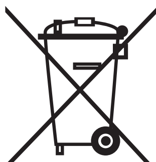
Dvierka chladničky sú vybavené špeciálnou funkciou otvárania a zatvárania dvierok, aby sa dosiahlo, že dvere sa vždy zatvoria a sú bezpečne utesnené.

Keď dosiahnu pri otváraní určitý bod, zachytia sa a zostanú otvorené. Ak sú dvere pootvorené po tento bod, automaticky sa zatvoria.

Odstraňovanie problémov

PROBLÉM	RIEŠENIE
Chladnička vôbec nefunguje alebo nechladí dostatočne.	• Skontrolujte, či je sieťová šnúra dôkladne pripojená do siete. • Je na displeji nastavená správna hodnota teploty? Skúste ju nastaviť na nižšiu teplotu. • Je chladnička vystavená priamemu slnečnému žiareniu, alebo je umiestnená príliš blízko zdroja tepla? • Nie je zadná časť chladničky príliš blízko steny a nebráni tak prúdeniu vzduchu?
Potraviny v chladničke sú zmrazené.	• Je na zobrazovacom paneli nastavená správna hodnota teploty? Skúste ju nastaviť na vyššiu teplotu. • Nie je v miestnosti veľmi nízka teplota? • Skladovali ste v najchladnejšej časti chladničky potraviny s vysokým obsahom vody? Namiesto uskladňovania v zásuvke CoolSelect Zone™ skúste tieto potraviny presunúť do stredu chladničky.
Počuť nezvyčajný šum a iný zvuk.	• Skontrolujte, či je chladnička postavená na pevnej vodorovnej časti miestnosti. • Nie je zadná časť chladničky príliš blízko steny a nebráni tak prúdeniu vzduchu? • Nespadlo nič za alebo pod chladničku? • Zvnútra chladničky počuť slabé praskanie. • Je to normálne, pretože v súvislosti s teplotou vnútri chladničky sa rôzne príslušenstvo sťahuje alebo rozťahuje.
Predné rohy a hrany zariadenia sú horúce a nastáva kondenzácia vodných pár.	• Určité množstvo tepla je normálne, pretože v predných rohoch chladničky sú namontované zariadenia proti kondenzácii. • Sú dvierka chladničky poodchýlené? Ak necháte dvierka dlhšie otvorené, môže dôjsť k kondenzácii vodných pár.
Ľad sa neoddeľuje.	• Počkali ste medzi inštaláciou potrubia dávkovača vody a začatím vytvárania ľadu aspoň 12 hodín? • Je vodovodné potrubie pripojené a uzavierací ventil otvorený? • Vypli ste manuálne funkciu vytvárania ľadu? Ubezpečte sa, že funkcia Ice Type (Typ ľadu) je nastavená na Cubed (Kockový) alebo Crushed (Drvený). • Nie je v zásobníku nejaký ľad zaseknutý? • Nie je teplota v mrazničke príliš vysoká? Skúste nastaviť v mrazničke nižšiu teplotu.
V chladničke počuť bublať vodu.	• Je to normálne. Bublanie vzniká pri cirkulácii chladiacej kvapaliny v chladničke.
V chladničke je nepríjemný zápach.	• Nepokazili sa potraviny? • Presvedčte sa, či sú potraviny so silným zápachom (napríklad ryby) vzduchotesne zabalené. • Pravidelne mrazničku čistite a vyhoďte všetky pokazené alebo podozrivé potraviny.
Na stenách mrazničky sa tvorí námraza.	• Nie je upchatý vzduchový otvor? Odstráňte všetky prekážky, aby vzduch mohol voľne prúdiť. • Pre účinnú cirkuláciu vzduchu nechajte medzi uskladneným jedlom dostatok miesta. • Sú dvierka mrazničky dobre zatvorené?
Dávkovač vody nefunguje.	• Je vodovodné potrubie pripojené a uzavierací ventil otvorený? • Nie je potrubie prívodu vody stlačené alebo skrútené? • Ubezpečte sa, že potrubie je voľné a nie sú v ňom žiadne prekážky. • Nie je vodná nádrž kvôli príliš nízkej teplote v chladničke zamrznutá? Na hlavnom zobrazovacom paneli skúste zvoliť teplejšie nastavenie.

Slovakia





Správna likvidácia tohoto výrobku
(Elektrotechnický a elektronický odpad)

Toto označenie na výrobku alebo v sprievodnej brožúre hovorí, že po skončení jeho životnosti by nemal byť likvidovaný s ostatným odpadom. Prípadnému poškodeniu životného prostredia alebo ľudského zdravia môžete predísť tým, že budete takéto typy výrobkov oddeľovať od ostatného odpadu a vrátite ich na recykláciu.

Používatelia v domácnostiach by pre podrobné informácie, ako ekologicky bezpečne naložiť s týmto výrobkom, mali kontaktovať buď predajcu, ktorý im výrobok predal, alebo príslušný úrad v okolí ich bydliska.

Priemyselní používatelia by mali kontaktovať svojho dodávateľa a preveriť si podmienky kúpnej zmluvy. Tento výrobok by nemal byť likvidovaný spolu s ostatným priemyselným odpadom.



kontaktujte SAMSUNG WORLD WIDE
Ak máte akékoľvek otázky alebo komentáre ohľadom produktov spoločnosti Samsung,
prosím, kontaktujte stredisko starostlivosti o zákazníkov SAMSUNG.
0800-SAMSUNG(7267864)
www.samsung.com/sk

Code No. DA99-01466D REV(0.0)